

R



ROMA CLASSIC

 **FAP**
CERAMICHE
Naturalmente casa.

ROMA CLASSIC

ROMA CLASSIC

SOLO UN GRANDE CLASSICO RIESCE AD ESSERE SEMPRE CONTEMPORANEO.

Partendo da questa ispirazione abbiamo concepito la collezione Roma Classic.

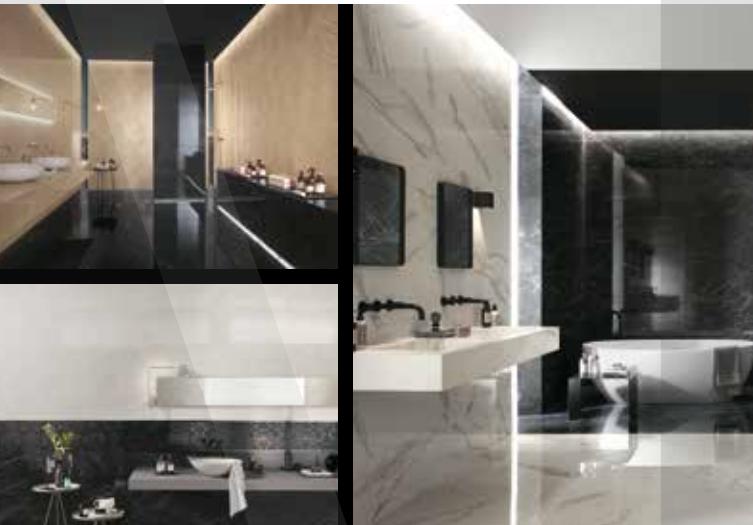
ONLY A TRUE CLASSIC CAN BE CONTEMPORARY EVERY TIME.

This is the inspiration behind our Roma Classic collection.

Seul un grand classique parvient à être toujours contemporain. En partant de cette inspiration nous avons conçu la collection Roma Classic. / Nur einem großen Klassiker gelingt es, immer zeitgemäß zu sein. Von dieser Eingabe ausgehend haben wir die Kollektion Roma Classic entworfen. / Solo un gran clásico puede de ser siempre contemporáneo. Partiendo de esta inspiración, hemos diseñado la colección Roma Classic. / Только истинная классика никогда не теряет актуальность. Отталкиваясь от этой мысли, мы разработали концепцию коллекции Roma Classic.



COOL
GREY



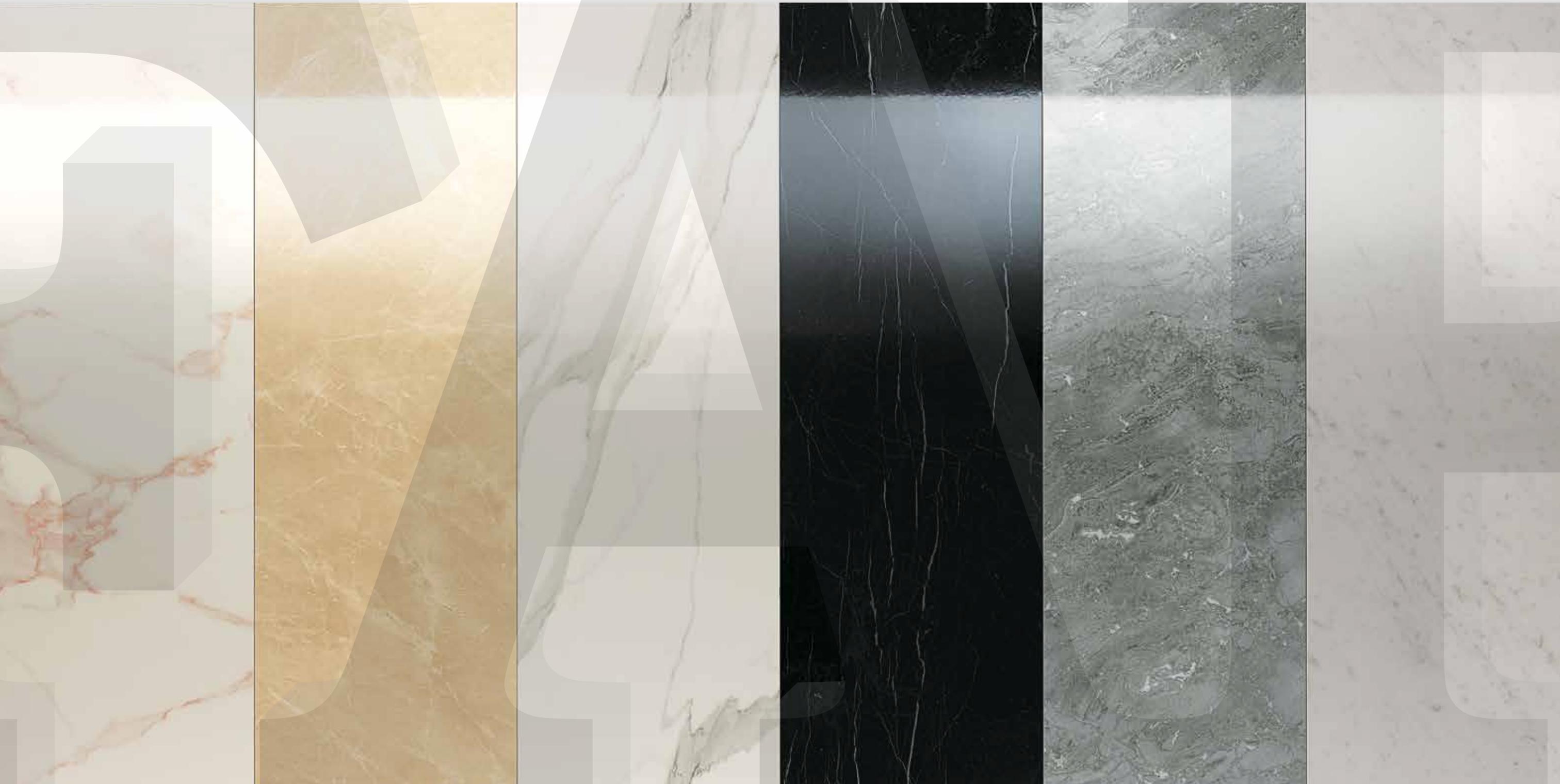
A TOUCH
OF BLACK



THINK
POSITIVE

30,5 x 91,5 The shape of beauty

Calacatta, Beige Duna, Statuario, Nero Reale, Grigio Superiore, Carrara



Peak

Simply, extraordinary

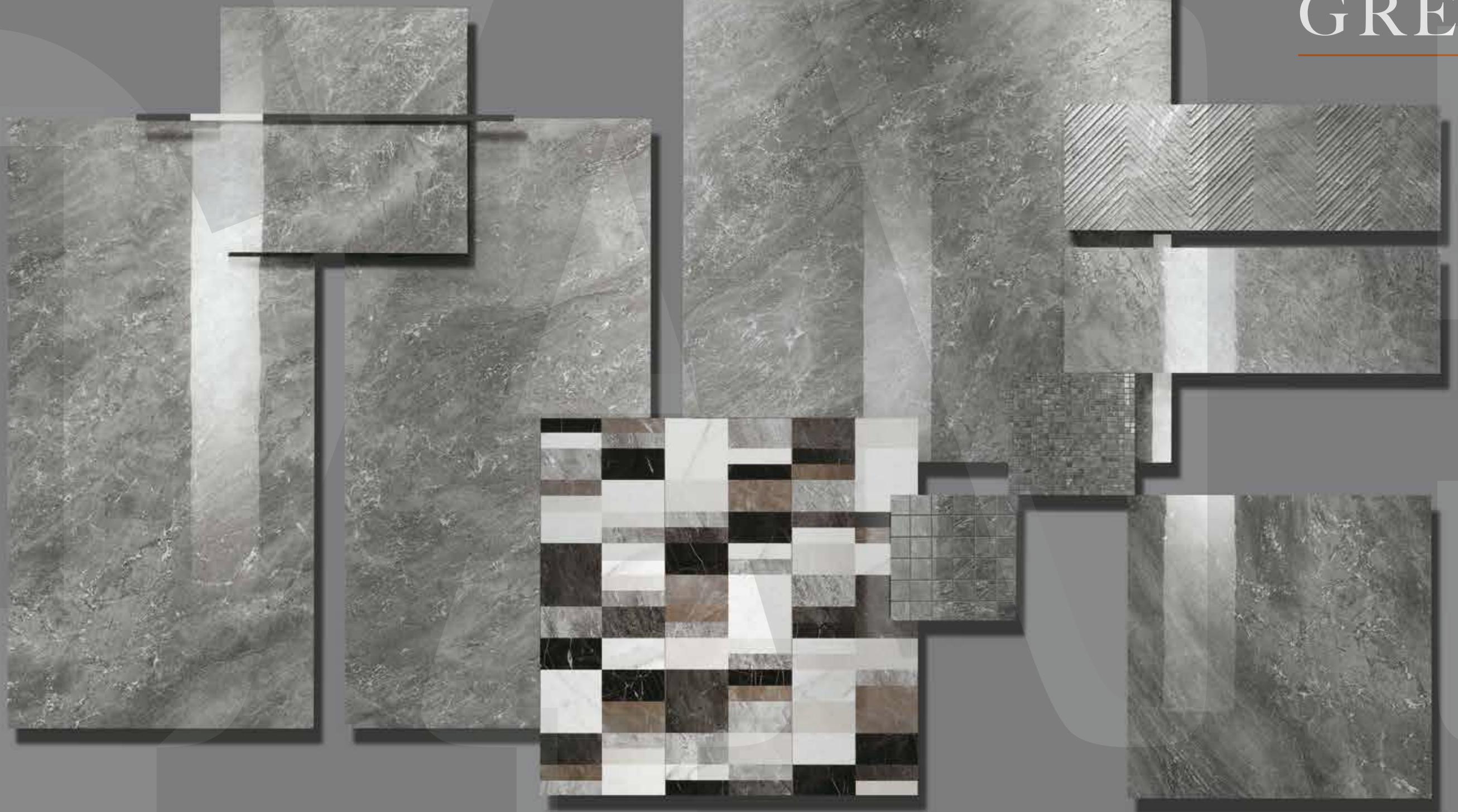
Peak, una superficie tridimensionale, molte possibilità per decorare i vostri ambienti con personalità e stile.

Peak: one 3d pattern, lots of options to decorate your settings with style and personality.



Peak, une décoration 3D, de nombreuses possibilités pour décorer vos espaces avec personnalité et style. / Peak, eine 3D-Dekoration – zahlreiche Möglichkeiten, um Ihre Umgebungen mit Persönlichkeit und Stil zu dekorieren. / Peak, una decoración 3D, muchas posibilidades para decorar sus ambientes con personalidad y estilo. / Peak — один графический мотив и много возможностей для придания вашим интерьерам стиля и индивидуальности.

ROMA CLASSIC
COOL
GREY





Wall: Roma Classic Peak Grigio Superiore - **Floor:** Roma Diamond Grigio Superiore -
Reception Desk: Roma Diamond Grigio Superiore & Nero Reale

WELCOME TO BERLIN

Grigio Superiore, Nero Reale e Peak. L'eleganza non è mai stata così naturale.

Grigio Superiore, Nero Reale and Peak. Elegance has never looked so natural.



Grigio Superiore, Nero Reale et Peak. L'élégance n'a jamais été aussi naturelle. / Grigio Superiore, Nero Reale und Peak. Die Eleganz war noch nie so natürlich. / Grigio Superiore, Nero Reale y Peak. La elegancia nunca ha sido tan natural. / Grigio Superiore, Nero Reale и Peak. Естественная красота элегантности.

UN LIVING
DA SOGNO
NEL CENTRO
STORICO
DI MADRID

A DREAM
OF A LIVING
ROOM IN THE
OLD TOWN
OF MADRID



Floor: Roma Diamond Grigio Superiore

Un living de rêve dans le centre historique de Madrid. / Ein Traumwohnzimmer in der Altstadt von Madrid. / Un salón de ensueño en el centro histórico de Madrid. / Гостиная мечты в историческом центре Мадрида.



Grigio Superiore, un tono sofisticato, decisamente contemporaneo, caratterizzato da infiniti e raffinati movimenti materici.

Grigio Superiore, a sophisticated, decidedly contemporary shade, featuring endless, graceful material effects.



Grigio Superiore, un ton sophistique, résolument contemporain, caractérisé par d'infinis et raffinés mouvements matériques. / Grigio Superiore, ein edler, eindeutig zeitgemäßer Farbton, der durch unzählige raffinierte materische Bewegungen geprägt wird. / Grigio Superiore, un tono sofisticado y decididamente contemporáneo que se caracteriza por infinitos y elegantes movimientos materiales. / Grigio Superiore, утонченный актуальный оттенок передает неиссякаемый динамизм изысканного материала.





LON- DON CAL- LING



Wall: Roma Classic Grigio Superiore, Statuario, Grigio Superiore Peak & Frames Inserto - **Floor:** Roma Diamond Grigio Superiore

**“L'ELEGANZA
DI UN HOTEL
ESCLUSIVO
SI NOTA DAI
DETTAGLI”**

**“THE ELEGANCE
OF AN EXCLU-
SIVE HOTEL IS
EVIDENT IN THE
DETAILS”**



L'élégance d'un hôtel exclusif est dans les détails / Die Eleganz eines exklusiven Hotels erkennt man an den Details / La elegancia de un hotel exclusivo se nota en los detalles / Элегантность эксклюзивного отеля познается в деталях

ROMA, taste and style.



Wall: Roma Classic Grigio Superiore & Cromo Black listello

A TOUCH
OF BLACK



SPA /MILANO



Wall: Roma Classic Beige Duna, Nero Reale & Beige Duna Peak - **Floor:** Roma Diamond Nero Reale & Nero Reale Schegge Mosaico

BEAUTY AND WELLNESS

Due differenti pose, lo stesso risultato: una decorazione 3D che sorprende per eleganza e semplicità.

Two different laying schemes, the same result: a 3D decoration that's surprisingly, simply classy.



Deux poses différentes pour le même résultat : une décoration 3D qui surprend par son élégance et sa simplicité. / Zwei verschiedene Verlegungsarten, das gleiche Ergebnis: eine 3D-Dekoration, die mit ihrer Eleganz und Einfachheit überrascht. / Dos colocaciones distintas con el mismo resultado: una decoración 3D que sorprende por su elegancia y sencillez. / Две укладки – один результат: рельефный декор восхищает своей элегантностью и простотой.





La materia di Roma Classic riveste lo spazio con l'eleganza di un abito da sera. Il mosaico Schegge nella zona doccia è un'opera d'arte.

The material of Roma Classic brings the elegance of evening wear to the setting. The mosaic Schegge in the shower area is a work of art.

La matière de Roma Classic habille l'espace avec l'élégance d'un habit de soirée. Le mosaïque Schegge dans l'espace douche est une œuvre d'art. / Das Material von Roma Classic verkleidet den Raum mit der Eleganz eines Abendkleids. Das Mosaik Schegge im Duschbereich ist ein Kunstwerk. / La materia de Roma Classic viste el espacio con la elegancia de un vestido de fiesta. El mosaico Schegge en la zona ducha es una obra de arte. / Плитка Roma Classic придает пространствам элегантность вечернего платья. Мозаика Schegge в душевой зоне – истинное произведение искусства.

MIAMI,
FLORIDA.
CONTEMPORARY
AND MORE



Wall: Roma Classic Statuario & Nero Reale - Floor: Roma Diamond Nero

La vera eleganza esige la cura dei dettagli. Raffinato e perfettamente coordinato il lavabo sospeso in Statuario. Sofisticato il cambio di materia in zona wellness e raffinatissimo il passaggio di posa nella zona doccia ottenuto con il Macromosaico. Affascinanti e autentiche vetrine di bellezza, le nicchie foderate con il prezioso Mosaico.

True elegance requires attention to detail. Sophisticated, perfectly coordinated wall-hung washbasin in Statuario. Elegant shift in materials in the wellness area, and an extra-classy shift in laying patterns in the shower area, using the Macromosaico. Delightfully authentic showcases for beauty in the niches tiled with the splendid Mosaico.



La véritable élégance exige le soin des détails. Raffiné et parfaitement coordonné, le lavabo suspendu dans Statuario. Sophistiqué, le changement de matière dans la zone wellness et extrêmement raffiné, le passage de pose dans l'espace zone douche obtenu avec Macromosaico. Captivantes et authentiques vitrines de beauté, les niches tapissées du précieux Mosaico. / Die wahre Eleganz erfordert die sorgfältige Ausarbeitung der Details. Perfekt koordiniert ist das raffinierte Hängewaschbecken aus Statuario-Marmor. Edel wirkt der Materialwechsel im Wellness-Bereich, während der Übergang in den mit Macromosaico verlegten Duschbereich extrem raffiniert ist. Faszinierend sind die mit dem kostbaren Mosaico ausgekleideten Nischen, wahre Schaufenster der Schönheit. / La verdadera elegancia exige el cuidado de los detalles. Elegante y perfectamente a juego el lavabo suspendido en Statuario. Sofisticado el cambio de material en la zona wellness y elegantísimo el cambio de colocación en la zona de la ducha obtenido con el Macromosaico. Fascinantes y auténticas vitrinas de belleza son los estantes forrados con el precioso Mosaico. / Истинная элегантность требует внимания к деталям. Изысканная и идеально вписанная в пространство подвешенная раковина выполнена Statuario. Совершенство сочетания плитки в зоне wellness и красота смены укладки в душевой зоне достигаются благодаря использованию Macromosaico. Очаровательные ниши, выложенные роскошной Mosaico, превращаются в самые настоящие витрины красоты.

LISBON STORY



Wall: Roma Classic Carrara, Nero Reale, Damasco Nero Reale & Cromo Black Listello

CARRARA, NERO REALE, DAMASCO
E LISTELLO CROMO BLACK:
RIFLESSI, VENATURE NATURALI E
INTARSI ARTIGIANALI AL SERVIZIO
DELLA BELLEZZA.

CARRARA, NERO REALE, DAMASCO
AND CROMO BLACK LISTEL TILE:
REFLECTIONS, VEINING EFFECTS
AND ARTISAN INLAY WORK AT
THE SERVICE OF BEAUTY.

Carrara, Nero Reale, Damasco et listel Cromo Black : Reflets, Veinures naturelles et incrustations artisanales au service de la beauté. / Carrara, Nero Reale, Damasco und Leiste Cromo Black: Reflexe, natürliche Äderungen und handwerkliche Intarsien im Dienst der Schönheit. / Carrara, Nero Reale, Damasco y listel Cromo Black: Reflejos, veteados naturales y taraceas artesanales al servicio de la belleza. / Carrara, Nero Reale, Damasco и бордюр Cromo Black : блики, естественные прожилки и ремесленные инкрустации создают каноны красоты.



ROMA CLASSIC

THINK
POSITIVE



A NIZZA,
IMMERSI
NELLA
BELLEZZA

SURROUNDED
BY BEAUTY
IN NICE



Wall: Roma Classic Beige Duna, Calacatta, Damasco Beige Duna & Calacatta & Copper Listello - Floor: Nest Natural & Roma Diamond Calacatta

À Nice, immer-
gés dans la
beauté. /
In Nizza, in
Schönheit ge-
taucht. /
En Niza, su-
mergidos en la
belleza. /
Ницца:
погружение в
красоту.



DAMASCO C'EST MOI!

Il Damasco emerge in superficie come un raffinatissimo pizzo. Due listelli satinati color Copper lo abbracciano come un prezioso cameo.

Damasko emerges on the surface like the finest of lace. Two satin-finish listel tiles in the Copper colour embrace it, as in a beautiful cameo.



Le Damasco émerge sur les surfaces comme une dentelle des plus raffinées. Deux lattes satinées couleur Copper l'embrassent comme un précieux camée. / Der Damasco kommt auf der Oberfläche mit einer extrem raffinierten Spitze zum Vorschein. Zwei satinierte Leisten in der Farbe Copper umarmen ihn wie eine kostbare Kamee. / El Damasco emerge a la superficie como un encaje muy elegante. Dos listones satinados color Copper lo abrazan como un precioso cameo. / Декор Damasco напоминает изысканное кружево, а два сатинированных бордюра цвета Copper обрамляют его, словно роскошную резьбу.

IL FASCINO NATURALE DEL DESIGN NORDICO

THE NATU- RAL ALLURE OF NORDIC DESIGN

Le charme naturel du design nordique. /
Der natürliche Reiz des nordischen Designs. /
El encanto natural del diseño nórdico. /
Естественная красота северного дизайна.



Wall: Roma Classic Carrara & Carrara Peak - **Floor:** Nest Natural & Natural Cube Mosaico

ELEGANZA SUPER COORDINATA ULTRA-COOR- DINATED ELEGANCE

Carrara: una grande eleganza caratterizzata da una venatura morbida ed omogenea.

Carrara: exquisite elegance, characterised by a soft, even veining.

Elégance super coordonnée. Carrara : une grande élégance caractérisée par une veinure douce et homogène. / Superkoordinierte Eleganz. Carrara: Eine große Eleganz, die sich durch eine weiche, gleichmäßige Äderung auszeichnet. / Elegancia perfectamente a juego. Carrara: una gran elegancia caracterizada por un veteado suave y homogéneo. / Гармоничная элегантность. Carrara: эта элегантная плитка отличается нежными однородными прожилками.



MARBLE & WOOD

Caldo, contemporaneo e sofisticato l'abbinamento tra il Carrara di Roma Classic e il pavimento, 20x120 essenza Natural, della collezione Nest.
Originale e raffinato il mosaico Cube che decora la doccia con un tocco di classe.

A warm, contemporary, sophisticated combination of Carrara from the Roma Classic collection and the floor, 20x120 Natural essence from the Nest collection.
The original, sophisticated mosaico Cube decorates the shower with a touch of class.



Chaud, contemporain et sophistiqué l'accord entre le Carrara de Roma Classic et le sol, 20x120 essence Natural, de la collection Nest. Original et raffiné le mosaïco Cube qui décore la douche avec une touche de classe. / Warm, zeitgemäß und raffiniert ist die Kombination zwischen dem Carrara von Roma Classic und dem Fußboden, 20x120 Version Natural der Kollektion Nest. Originell und raffiniert ist das mosaico Cube, das die Dusche mit einem Hauch von Klasse dekoriert. / Cálida, contemporánea y sofisticada, así es la combinación entre el Carrara de Roma Classic y el pavimento 20x120 esencia Natural de la colección Nest. El mosaico Cube decora la ducha con un toque de clase original y elegante. / Тёплое, современное и изысканное сочетание плитки Carrara из коллекции Roma Classic и напольной плитки 20x120 цвета Natural из коллекции Nest . Оригинальная утонченная мозаика Cube придает душевой кабине неповторимый стиль.

PARIS,
JE T'AIMÉ



Wall: Roma Classic Carrara, Carrara Peak, Prisma Listello, Cararra Alzata & London - **Floor:** Roma Diamond Incroci Cararra Nero Reale

TANTO CHARME E TANTI PREZIOSI PARTICOLARI PER QUESTO AFFASCINANTE BAGNO PARIGINO, OVVIAMENTE, CON VISTA SULLA SENNA.

PLENTY OF CHARM AND BEAUTIFUL DETAILS FOR THIS DELIGHTFUL PARISIAN BATHROOM: WITH A VIEW OF THE SEINE, OF COURSE.



Tant de charme et tant de précieux détails pour cet attrayant bain parisien, évidemment avec vue sur la Seine. / Viel Charme und eine Fülle an edlen Details prägen dieses faszinierende Pariser Badezimmer – selbstverständlich mit Blick auf die Seine. / Mucho encanto y muchos detalles preciosos para este fascinante baño parisino, evidentemente, con vistas al Sena. / Безграничный шарм, многочисленные роскошные детали и непременный вид на Сену делают эту парижскую ванную очаровательной.



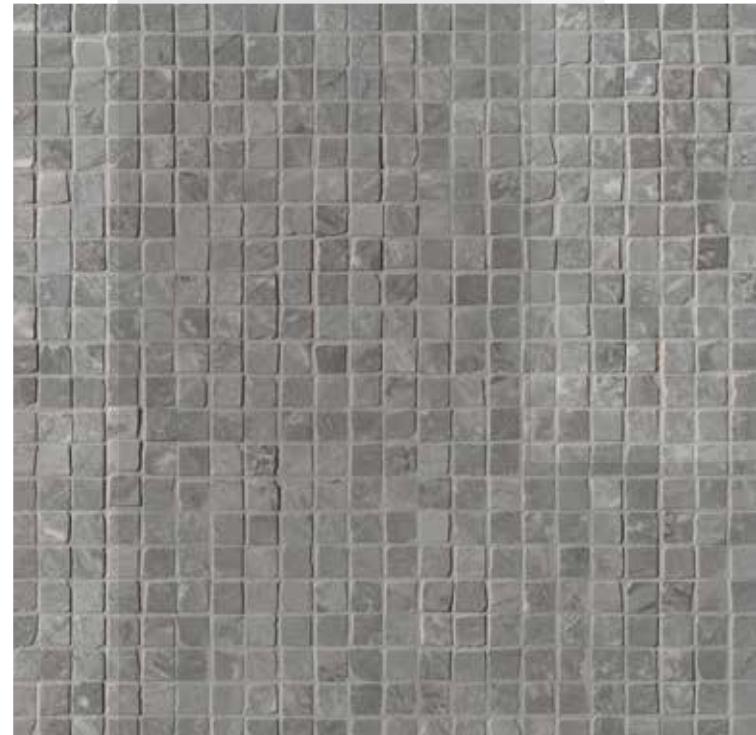
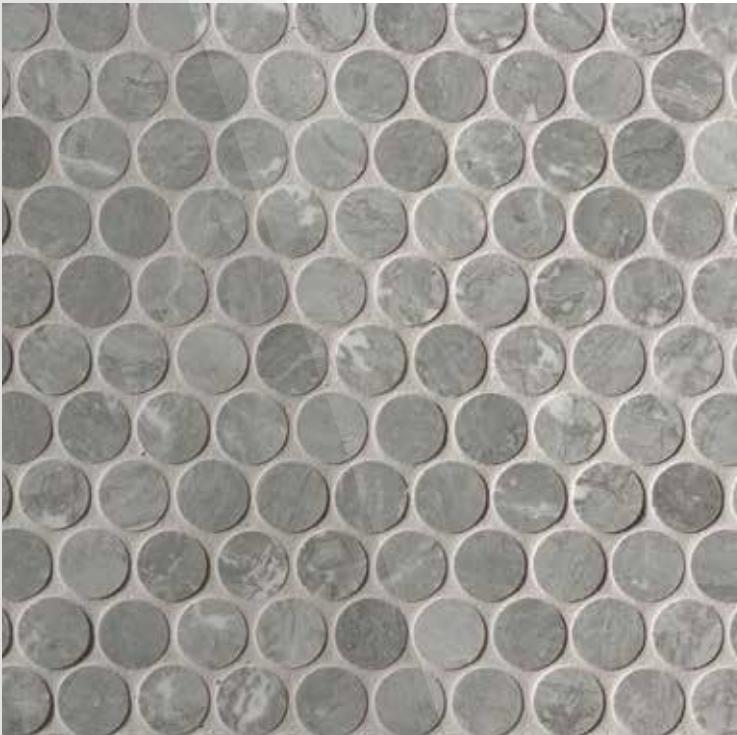
MOSAICO

PASTA BIANCA

Un unico e splendido Mosaico col quale rivestire di fascino i vostri spazi.

WHITE BODY

A single, wonderful Mosaic to bring a touch of beauty to your living spaces.



GRES PORCELLANATO

MOSAICO ROUND + MICROMOSAICO + MACROMOSAICO + SCHEGGE.
Quattro differenti personalità di mosaici in gres porcellanato.

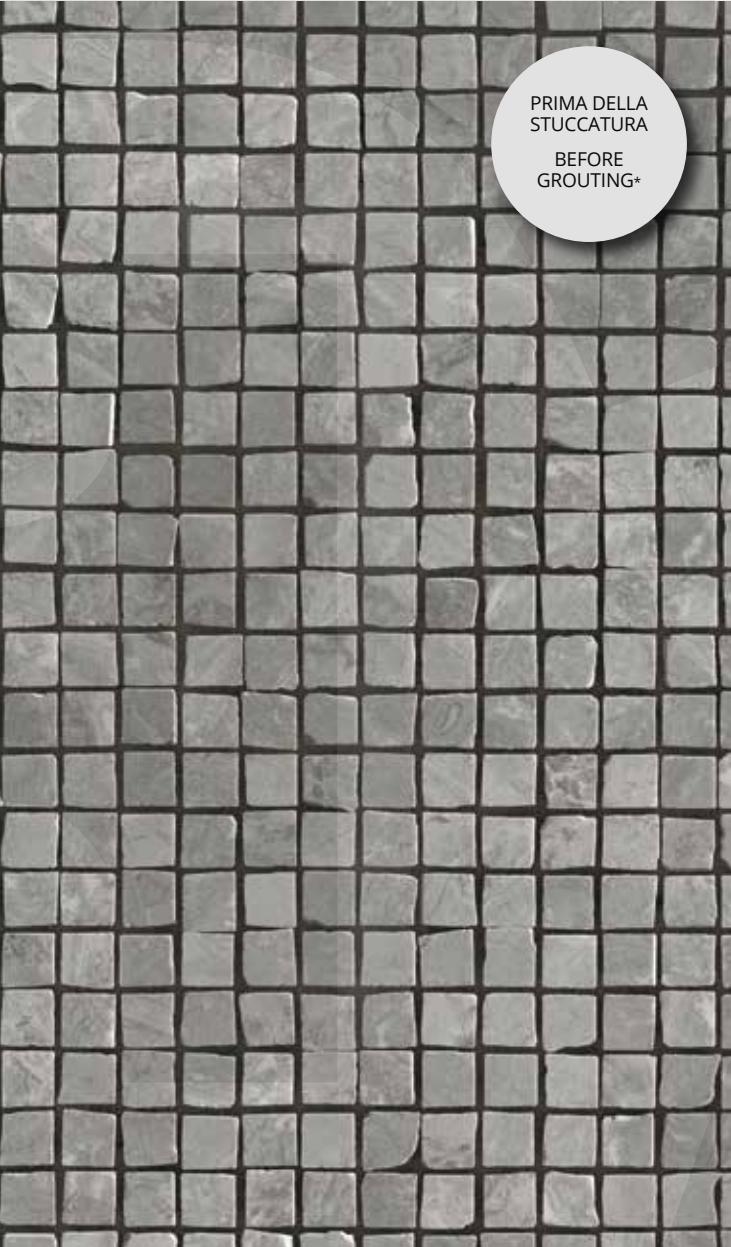
PORCELAIN STONEWARE

MOSAICO ROUND + MICROMOSAICO + MACROMOSAICO + SCHEGGE.
Four different personalities for these porcelain stoneware mosaics.

MICROMOSAICO

Piccole e preziose tessere creano una superficie ricercata e molto affascinante.

Marvelous little mosaic tesserae to create an incredibly sophisticated surface.



Des tesselles, petites et précieuses, créent une merveilleuse surface raffinée. / Kleine, edle Mosaiksteine bilden eine ausgewählte Oberfläche von großem Reiz. / Pequeñas y bellas teselas crean una superficie rebuscada y sumamente fascinante. / Маленькие и роскошные детали создают утонченную и изумительную поверхность.

Une mosaïque sophistiquée, à l'élégance artisanale et particulièrement expressive, raffinée et originale. / Ein Mosaik mit raffinem handwerklichem Geschmack und ausdrucksstarkem, raffinem und originellem Charakter. / Un mosaico de sofisticado estilo artesanal y carácter expresivo, refinado y original. / Мозаика в изысканном ремесленном стиле с подчеркнутой выразительностью, утонченная и оригинальная.

* avant jointoient, vor dem Verfugen, antes del estucado, до затирки.

** après jointoient, nach dem Verfugen, después del estucado, до после затирки.

MOSAICO SCHEGGE

Un mosaico dal sofisticato sapore artigianale e dal carattere espressivo, raffinato ed originale.

A mosaic with a sophisticated, hand-crafted flavor and a stylish, expressive, original character.

PASTA BIANCA PEZZI SPECIALI

WHITE BODY TRIMS

PÂTE BLANCHE PIÈCES SPÉCIALES / WEISSE PASTE FÜR SPEZIELLE TEILE / PASTA BLANCA PIEZAS ESPECIALES / СПЕЦИАЛЬНЫЕ ЭЛЕМЕНТЫ ИЗ БЕЛОЙ МАССЫ



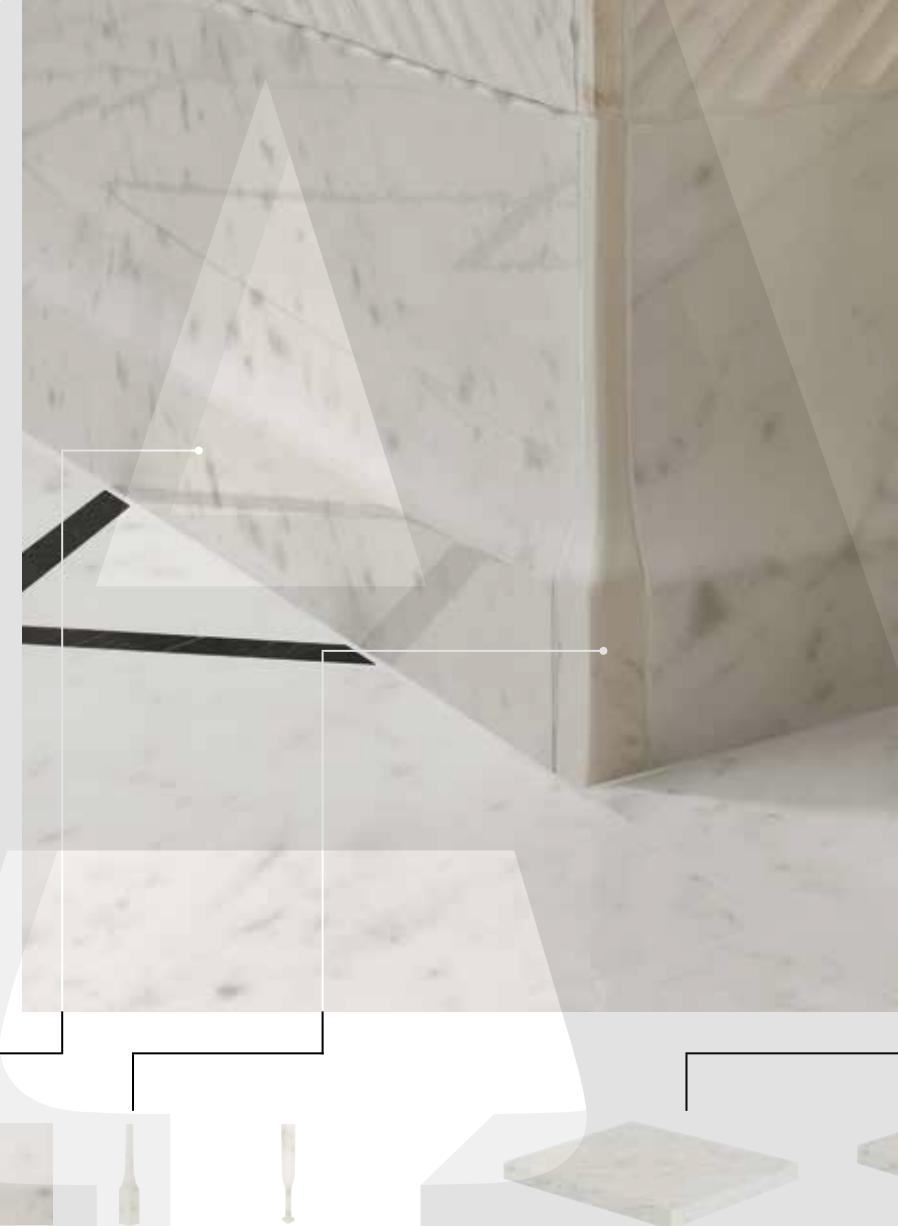
spigolo

angolo esterno spigolo

alzata

angolo esterno alzata

angolo interno alzata



scalino angolare

scalino

battiscopa sagomato

battiscopa

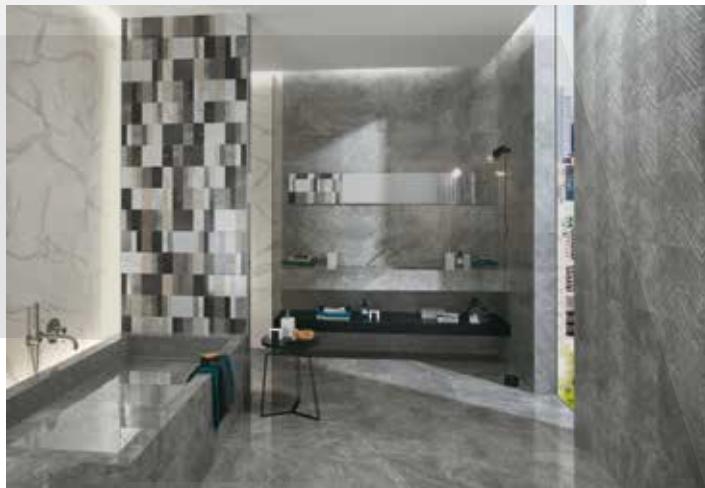
GRES PORCELLANATO PEZZI SPECIALI

PORCELAIN STONEWARE TRIMS

GRÈS CÉRAMIQUE PIÈCES SPÉCIALES / FEINSTEINZEUG SPEZIELLE TEILE / GRES PORCELANICO PIEZAS ESPECIALES / СПЕЦИАЛЬНЫЕ ЭЛЕМЕНТЫ ИЗ КЕРАМОГРАНITA



scalino

**Wall A**

Roma Classic Statuario 30,5x91,5 RT
Roma Classic Grigio Superiore 30,5x91,5 RT

Wall C

Roma Classic Grigio Superiore 30,5x91,5 RT
Roma Classic Peak Grigio Superiore 30,5x91,5 RT
Roma Classic Grigio Superiore Spigolo 1x30,5 RT

Floor

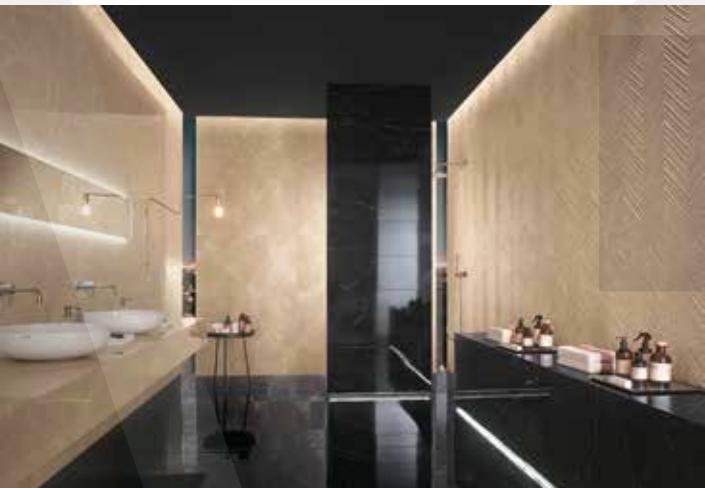
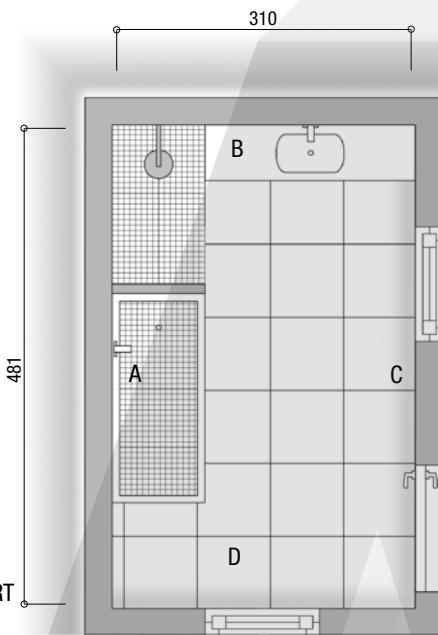
Roma Diamond Grigio Superiore 75x75 RT

Wall B

Roma Classic Grigio Superiore 30,5x91,5 RT
Roma Classic Frames Inserto Mix 3 91,5x91,5 RT

Wall D

Roma Classic Grigio Superiore Spigolo 1x30,5 RT
Roma Classic Statuario 30,5x91,5 RT

**Wall A - D**

Roma Classic Beige Duna 30,5x91,5 RT

Wall C

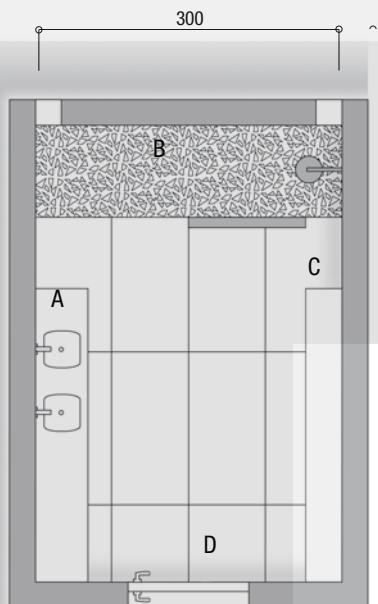
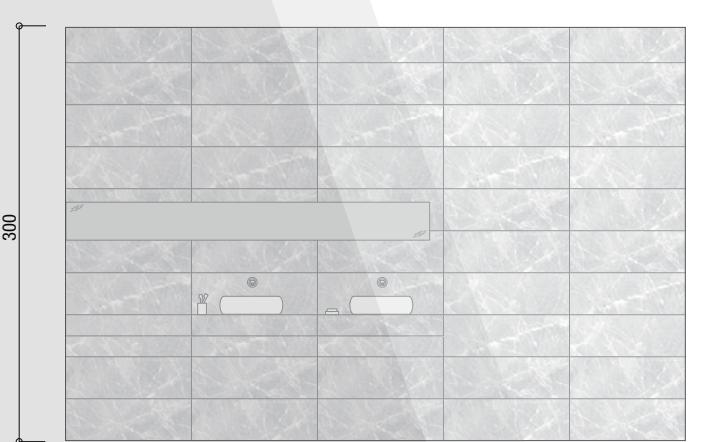
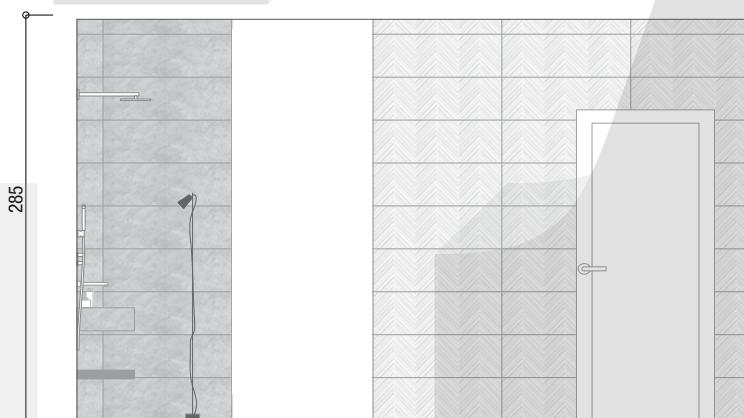
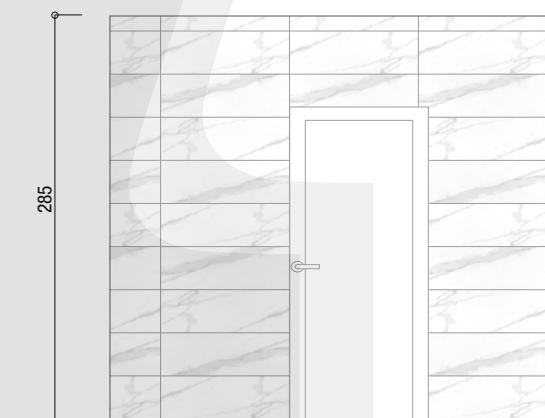
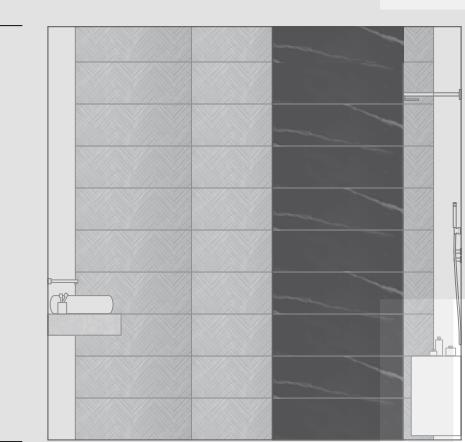
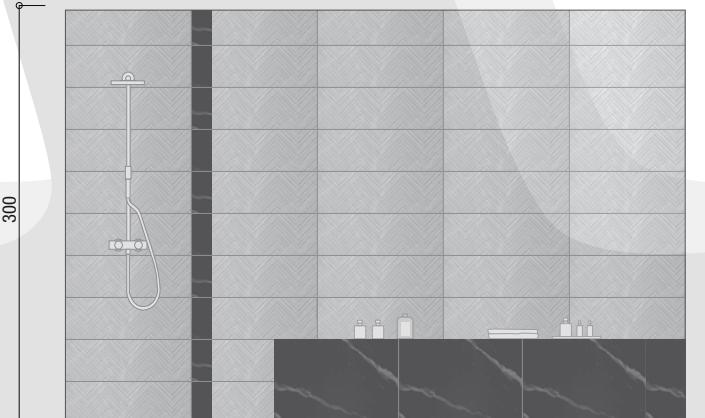
Roma Classic Peak Beige Duna 30,5x91,5 RT
Roma Diamond Nero Reale 75x150 RT

Wall B

Roma Classic Peak Beige Duna 30,5x91,5 RT
Roma Diamond Nero Reale Spigolo 1x30,5 RT

Floor

Roma Diamond Nero Reale 75x150 RT
Roma Diamond Nero Reale Schegge Mosaico 30x30

**Wall A****Wall B****Wall A****Wall C****Wall D****Wall B****Wall C****Wall D**



Wall A

Roma Classic Statuario 30,5x91,5 RT

Roma Classic Nero Reale 30,5x91,5 RT

Roma Classic Nero Reale Spigolo 1x30,5 RT

Roma Classic Statuario Spigolo 1x30,5 RT

Wall B

Roma Classic Nero Reale 30,5x91,5 RT

Roma Diamond Nero Reale Mosaico 30,5x30,5

Roma Classic Nero Reale Spigolo 1x30,5 RT

Roma Classic Statuario Spigolo 1x30,5 RT

Wall C

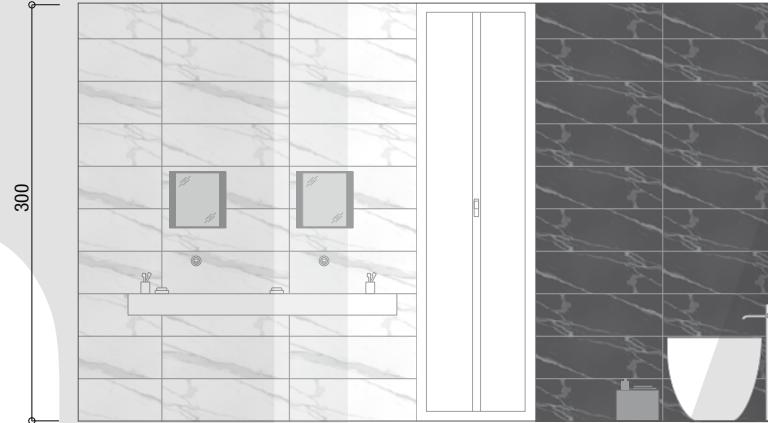
Roma Classic Statuario 30,5x91,5 RT

Roma Calssic Nero Reale 30,5x91,5 RT

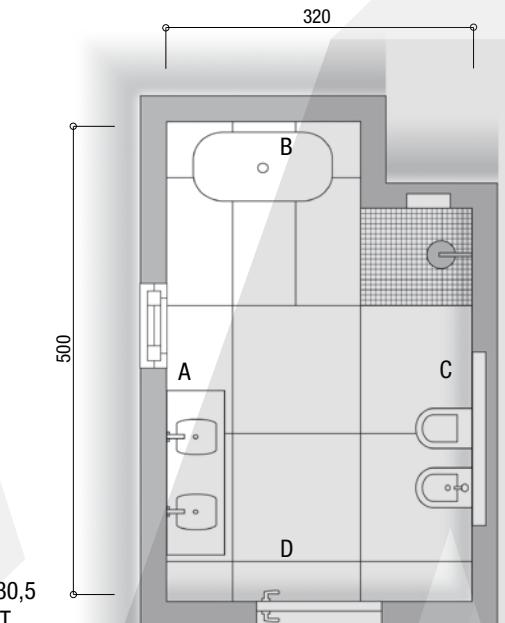
Roma Diamond Statuario Mosaico 30,5x30,5

Roma Diamond Statuario 120x120 RT

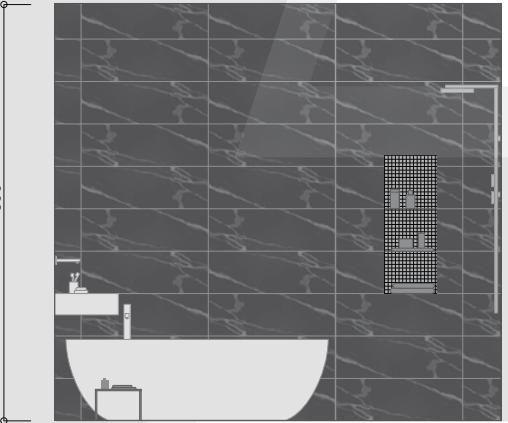
Roma Diamond Nero Reale Macromosaico 30x30



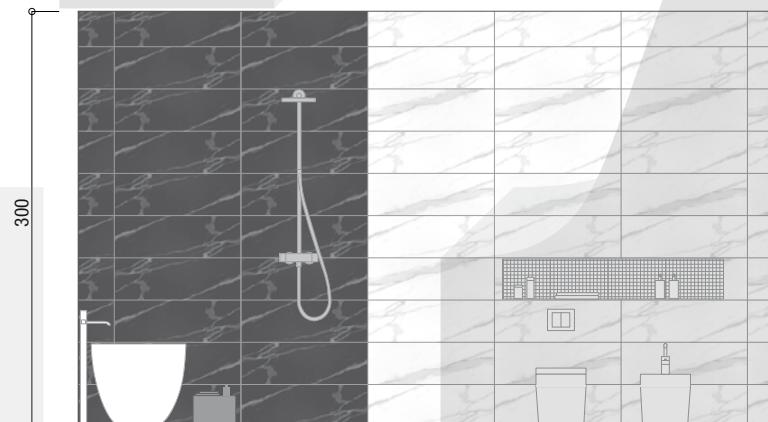
Wall A



Wall B



Wall C



Wall C



Wall D



Wall A - D

Roma Classic Beige Duna 30,5x91,5 RT

Roma Diamond Calacatta 30,5x91,5 RT

Roma Classic Damasco Beige Duna Inserto 30,5x91,5 RT

Roma Classic Damasco Calacatta Inserto 30,5x91,5 RT

Lumina Satinato Copper Listello 1,5x91,5 RT

Lumina Satinato Copper Listello 1,5x91,5 RT

Lumina Satinato Copper A.E. Listello 1x1,5 RT

Roma Classic Beige Duna Spigolo 1x30,5 RT

Roma Classic Calacatta Spigolo 1x30,5 RT

Floor

Roma Diamond Calacatta 120x120 RT

Nest Natural 20x120 RT

Wall B

Roma Diamond Calacatta 30,5x91,5 RT

Roma Classic Damasco Calacatta Inserto 30,5x91,5 RT

Lumina Satinato Copper Listello 1,5x91,5 RT

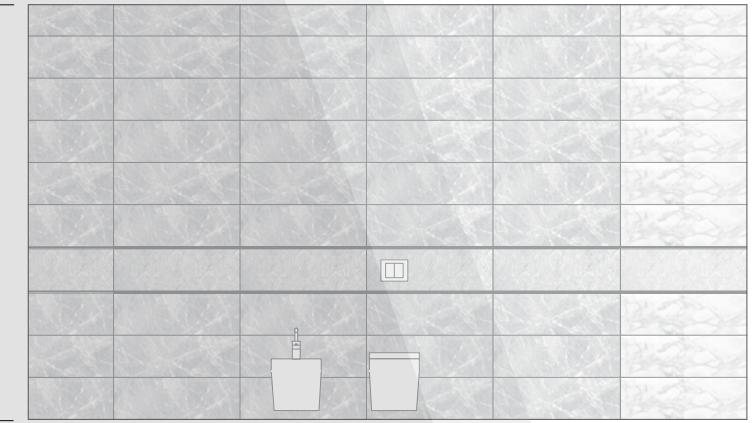
Roma Diamond Calacatta 30,5x91,5 RT

Roma Classic Damasco Calacatta Inserto 30,5x91,5 RT

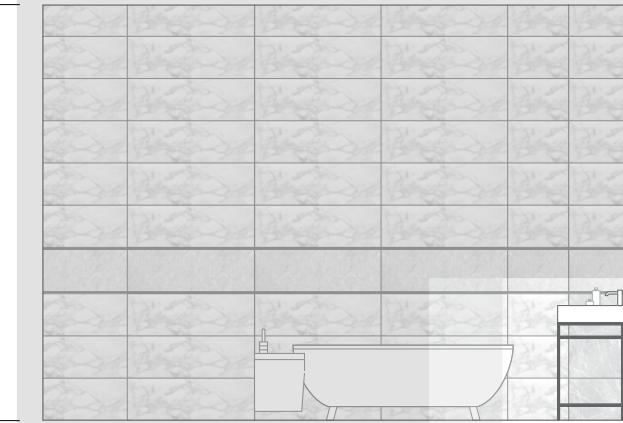
Roma Classic Beige Duna 30,5x91,5 RT

Lumina Satinato Copper Listello 1,5x91,5 RT

Lumina Satinato Copper A.E. Listello 1x1,5 RT



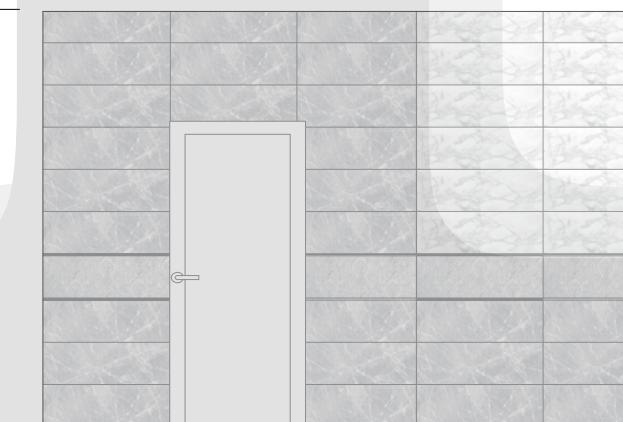
Wall A



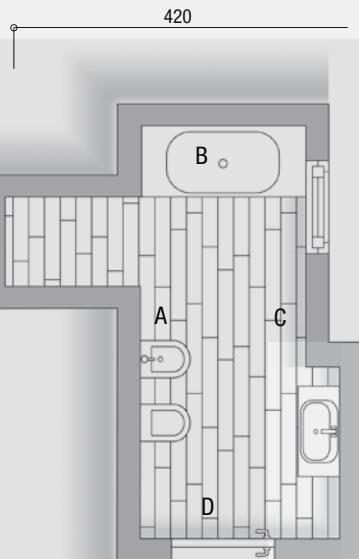
Wall B



Wall C



Wall D



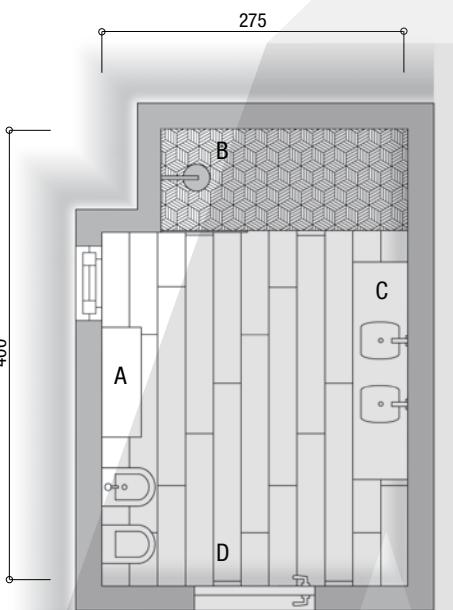
Wall B



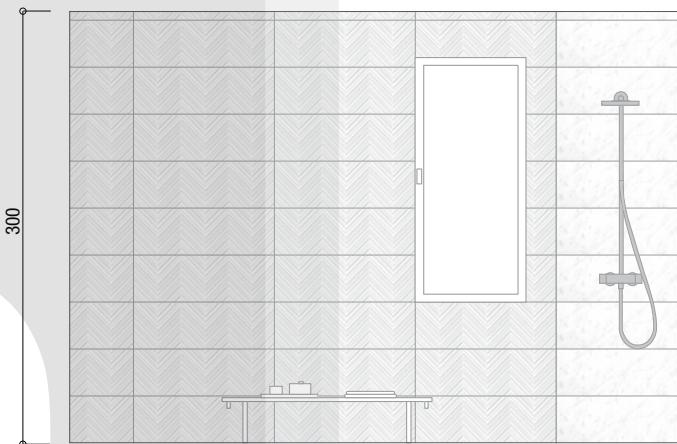
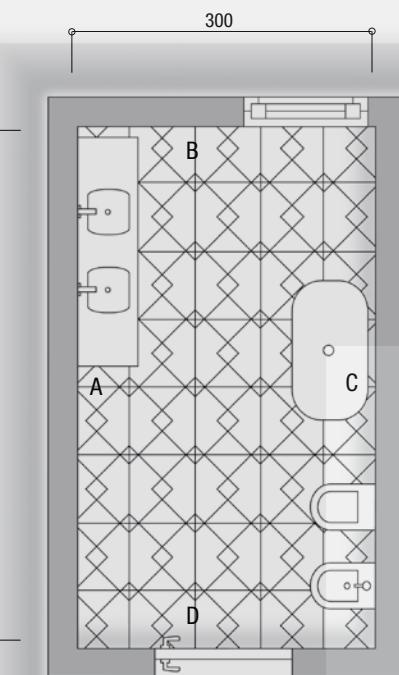
Wall A - B
Roma Classic Peak Carrara 30,5x91,5 RT
Roma Classic Carrara 30,5x91,5 RT
Roma Classic Carrara Spigolo 1x30,5 RT

Wall C - D
Roma Classic Carrara 30,5x91,5 RT

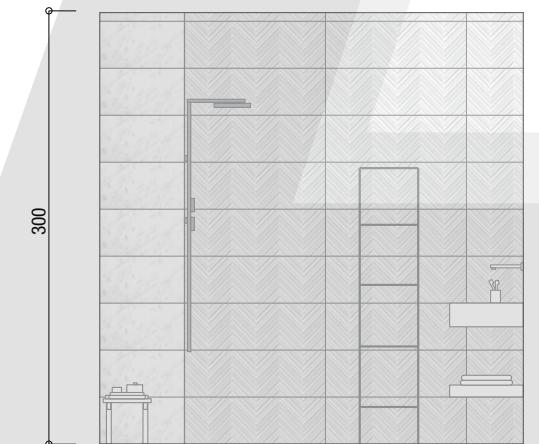
Floor
Nest Natural 20x120 RT
Nest Natural Cube Mosaico 37,5x43



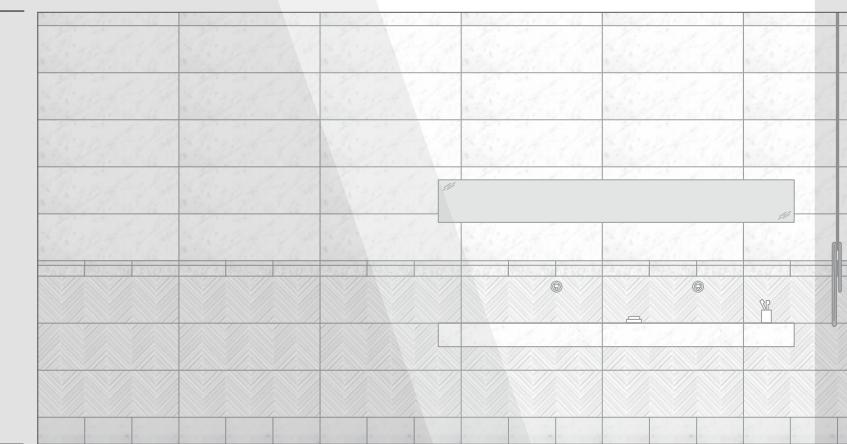
Wall A - B - C - D
Roma Classic Carrara 30,5x91,5 RT
Roma Classic Carrara London 5,5x30,5 RT
Roma Classic Prisma Listello Mix 3 10x91,5 RT
Roma Classic Peak Carrara 30,5x91,5 RT
Roma Classic Carrara Alzata 17,5x30,5 RT
Roma Classic Carrara Spigolo 1x30,5 RT
Roma Classic Carrara A.E.Spigolo 1x1 RT
Roma Classic Carrara Raccordo 3x30,5 RT



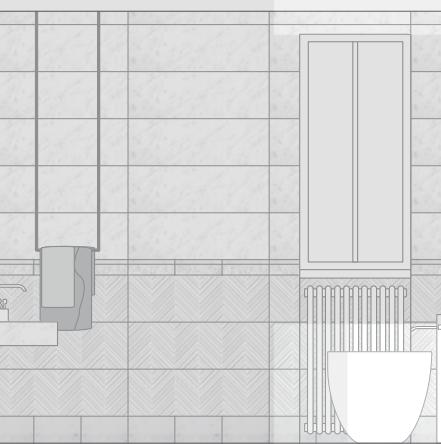
Wall A



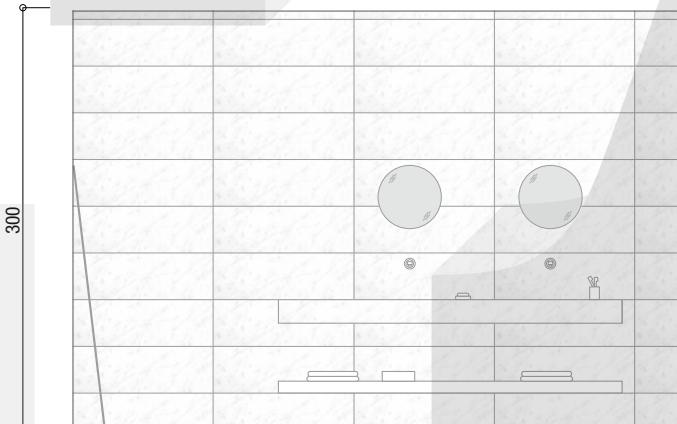
Wall B



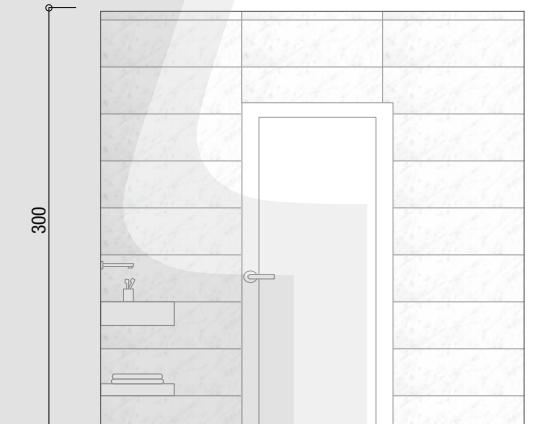
Wall A



Wall B



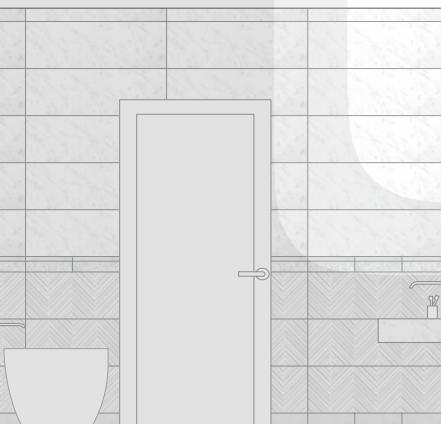
Wall C



Wall D



Wall C



Wall D

Roma Classic

PASTA BIANCA
WHITE BODY

30,5x91,5
12"x36"

SPESORE 8,5 mm
THICKNESS 8,5 mm

RT / rettificato - rectified



Roma Classic Calacatta V3 30,5x91,5 RT Roma Classic Beige Duna 30,5x91,5 RT Roma Classic Statuario V3 30,5x91,5 RT Roma Classic Nero Reale 30,5x91,5 RT Roma Classic Grigio Superiore 30,5x91,5 RT Roma Classic Carrara V2 30,5x91,5 RT

Roma Classic Calacatta Spigolo 1x30,5 RT Roma Classic Beige Duna Spigolo 1x30,5 RT Roma Classic Statuario Spigolo 1x30,5 RT Roma Classic Nero Reale Spigolo 1x30,5 RT Roma Classic Grigio Sup. Spigolo 1x30,5 RT Roma Classic Carrara Spigolo 1x30,5 RT

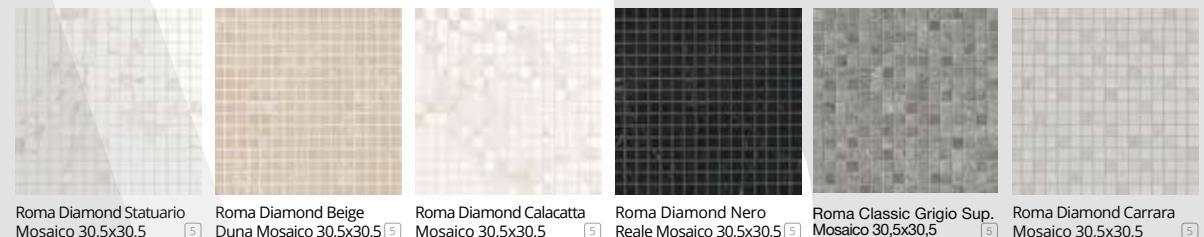
A.E. Spigolo 1x1 A.E. Spigolo 1x1



Roma Classic Peak V2 Beige Duna 30,5x91,5 RT

Roma Classic Peak Grigio V2 Superiore 30,5x91,5 RT Roma Classic Peak V2 Carrara 30,5x91,5 RT

MOSAICO PASTA BIANCA
Spessore 8,5 mm - Thickness 8,5 mm



1,7 x 1,7 cm

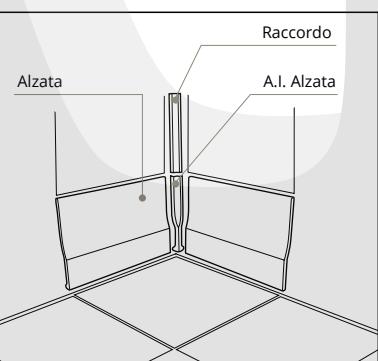
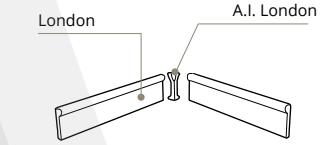
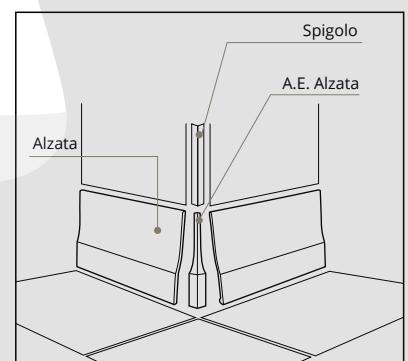
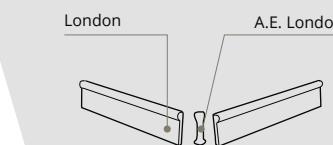
Roma Diamond Statuario Mosaico 30,5x30,5 Roma Diamond Beige Duna Mosaico 30,5x30,5 Roma Diamond Calacatta Mosaico 30,5x30,5 Roma Diamond Nero Reale Mosaico 30,5x30,5 Roma Classic Grigio Sup. Mosaico 30,5x30,5 Roma Diamond Carrara Mosaico 30,5x30,5

A.E. London 1,5x5,5 A.I. London 1,5x5,5

Roma Classic Carrara London 5x30,5 RT

Roma Classic Carrara Raccordo 3x30,5 RT Roma Classic Carrara Alzata 17,5x30,5 RT

Roma Classic Carrara A.E. Alzata 2x17,5 Roma Classic Carrara A.I. Alzata 2X17,5



	Unità di vendita Sales unit	MQ./Box	PZ./Box	Kg/Box	Box/PL
①	1 Box	1,395	5	20,00	42
②	1 Box	-	5	-	-
③	1 Box	-	4	-	-
④	1 Box	1,116	4	22,50	42
⑤	1 Box	0,558	6	8,20	84

Roma Classic

Roma Classic

PASTA BIANCA
WHITE BODY

30,5x91,5
12"x36"

SPESSORE 8,5 mm
THICKNESS 8,5 mm

RT / rettificato - rectified



Roma Classic Damasco Calacatta Inserto 30,5x91,5 RT



Roma Classic Damasco Beige Duna Inserto 30,5x91,5 RT



Roma Classic Damasco Nero Reale Inserto 30,5x91,5 RT



Roma Classic Prisma Listello Mix 3 10x91,5 RT



Roma Classic Frames Inserto Mix 3 91,5x91,5 RT



A.E. Listello 2X10

A.I. Listello 1X10

Lumina Cromo Black Listello 1,5x91,5 RT

Lumina Satinato Black Listello 1,5x91,5 RT

Lumina Cromo Silver Listello 1,5x91,5 RT

Lumina Satinato Silver Listello 1,5x91,5 RT

Lumina Satinato Copper Listello 1,5x91,5 RT

AE Listello 1x1,5

	Unità di vendita Sales unit	MQ./Box	PZ./Box	Kg/Box	Box/PL
①	1 Box	-	2	-	-
②	1 Box	-	1 Mix	-	-
③	1 Box	-	2 Mix	-	-
④	1 Box	-	5	-	-
⑤	1 Box	-	4	-	-

Roma Classic

Lumina Cromo Silver

Lumina Cromo Black

Lumina Satinato Silver

Lumina Satinato Black

Lumina Satinato Copper

Roma Diamond Gres Porcellanato

GRES PORCELLANATO
PORCELAIN STONEWARE

120x120 60x60
47¹/₄"x47¹/₄" 23⁵/₈"x23⁵/₈"

SPESORE 9 mm
THICKNESS 9 mm

75x150 75x75
29¹/₂"x59"¹/₂" 29¹/₂"x29¹/₂"

SPESORE 9,5 mm
THICKNESS 9,5 mm

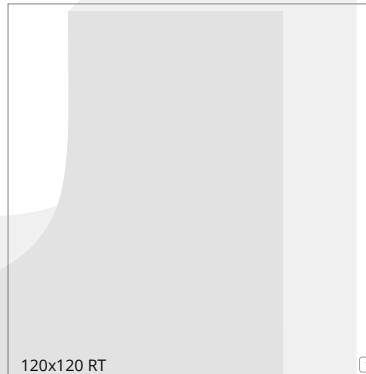
RT / rettificato - rectified

Roma Diamond



Roma Diamond Calacatta V3

BRILLANTE

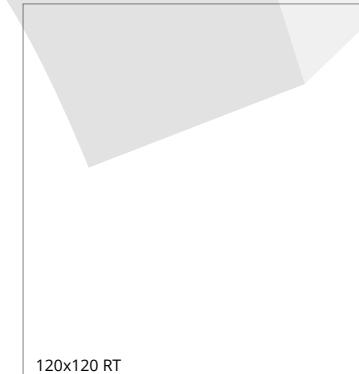


120x120 RT [1]



Roma Diamond Beige Duna V2

BRILLANTE

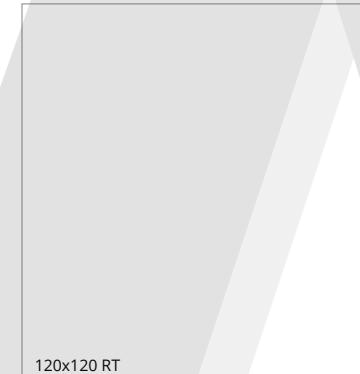


120x120 RT [1]

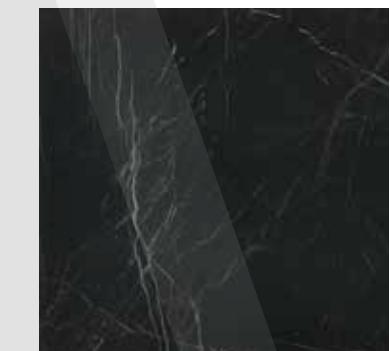


Roma Diamond Statuario V3

BRILLANTE



120x120 RT [1]



Roma Diamond Nero Reale V2

BRILLANTE

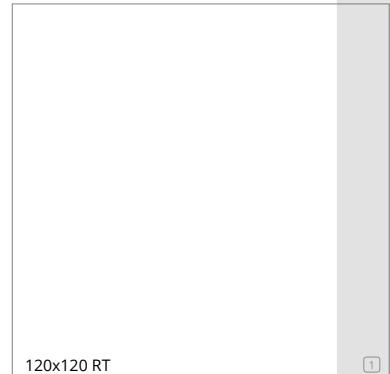


120x120 RT [1]



Roma Classic Grigio Superiore V2

BRILLANTE

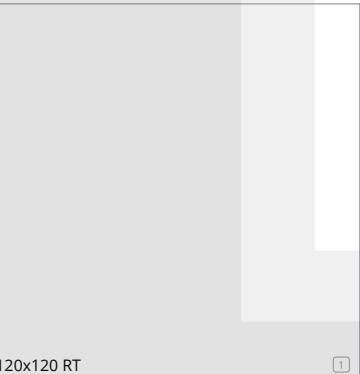


120x120 RT [1]

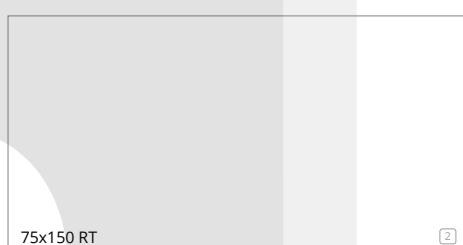


Roma Diamond Carrara V2

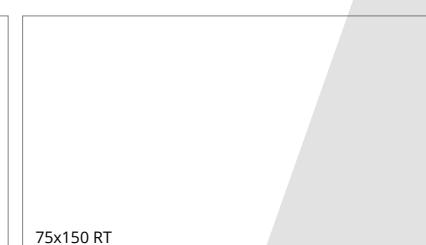
BRILLANTE



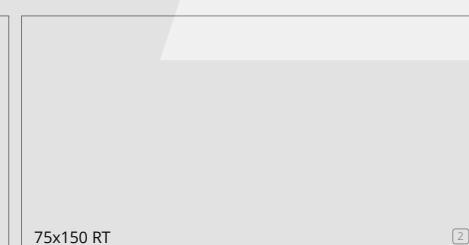
120x120 RT [1]



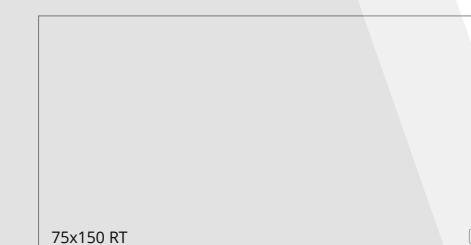
75x150 RT [2]



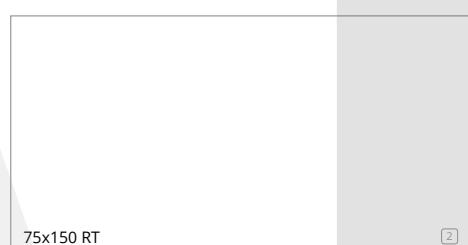
75x150 RT [2]



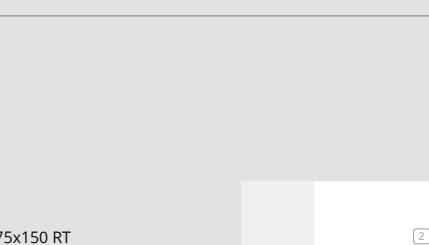
75x150 RT [2]



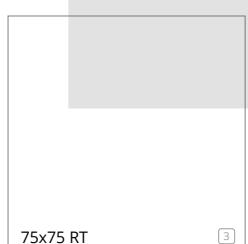
75x150 RT [2]



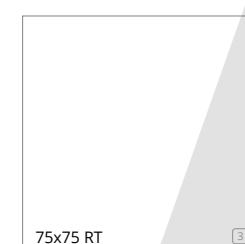
75x150 RT [2]



75x150 RT [2]



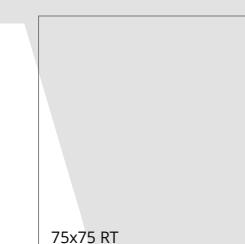
75x75 RT [3]



75x75 RT [3]



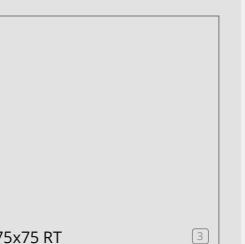
75x75 RT [3]



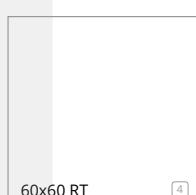
75x75 RT [3]



75x75 RT [3]



75x75 RT [3]



60x60 RT [4]



60x60 RT [4]



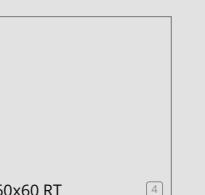
60x60 RT [4]



60x60 RT [4]



60x60 RT [4]



60x60 RT [4]

Roma Diamond Gres Porcellanato

GRES PORCELLANATO
PORCELAIN STONEWARE

120x120 60x60
47 1/4" x 47 1/4" 23 5/8" x 23 5/8"

SPESSORE 9 mm
THICKNESS 9 mm

75x150 75x75
29 1/2" x 59" 29 1/2" x 29 1/2"

SPESSORE 9,5 mm
THICKNESS 9,5 mm

RT / rettificato - rectified

Roma Diamond

MOSAICO GRES PORCELLANATO Spessore 9 mm - Thickness 9 mm



Roma Diamond Calacatta Micromosaico 30x30 [1]



Roma Diamond Beige Duna Micromosaico 30x30 [1]



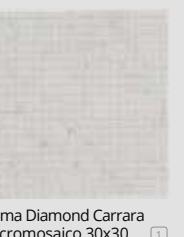
Roma Diamond Staturio Micromosaico 30x30 [1]



Roma Diamond Nero Reale Micromosaico 30x30 [1]



Roma Diamond Grigio Sup. Micromosaico 30x30 [1]



Roma Diamond Carrara Micromosaico 30x30 [1]



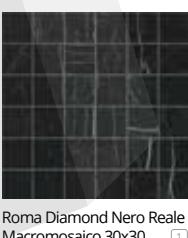
Roma Diamond Calacatta Macromosaico 30x30 [1]



Roma Diamond Beige Duna Macromosaico 30x30 [1]



Roma Diamond Staturio Macromosaico 30x30 [1]



Roma Diamond Nero Reale Macromosaico 30x30 [1]



Roma Diamond Grigio Sup. Macromosaico 30x30 [1]



Roma Diamond Carrara Macromosaico 30x30 [1]



Roma Diamond Calacatta Schegge Mosaico 30x30 [1]



Roma Diamond Beige Duna Schegge Mosaico 30x30 [1]



Roma Diamond Staturio Schegge Mosaico 30x30 [1]



Roma Diamond Nero Reale Schegge Mosaico 30x30 [1]



Roma Diamond Grigio Sup. Schegge Mosaico 30x30 [1]



Roma Diamond Carrara Schegge Mosaico 30x30 [1]



Roma Diamond Calacatta Round Mosaico 29,5x32,5 [2]



Roma Diamond Beige Duna Round Mosaico 29,5x32,5 [2]



Roma Diamond Staturio Round Mosaico 29,5x32,5 [2]



Roma Diamond Nero Reale Round Mosaico 29,5x32,5 [2]



Roma Diamond Grigio Sup. Round Mosaico 29,5x32,5 [2]



Roma Diamond Carrara Round Mosaico 29,5x32,5 [2]



Roma Diamond Mosaico Spinato 25,5x29,5 [3]



Roma Diamond Righe Carrara Nero Reale Inserto 60x60 RT [4]



Roma Diamond Incroci Nero Reale Carrara Inserto 60x60 RT [4]



Roma Diamond Incroci Nero Reale Carrara Inserto 60x60 RT [4]



Roma Diamond Carpet Carrara Corner Inserto 60x60 RT [4]



Roma Diamond Carpet Carrara Border Inserto 60x60 RT [4]

TRIMS

ROMA DIAMOND	GRIGIO SUPERIORE	CARRARA	STATUARIO	CALACATTA	BEIGE DUNA	NERO REALE
Battiscopa 7,2x75 RT 2,9"x30"	[5]	[5]	[5]	[5]	[5]	[5]
Battiscopa 7,2x60 RT 2,9"x24"	[6]	[6]	[6]	[6]	[6]	[6]
Battiscopa Sagomato DX 7,2x30 RT 2,9"x12"	[7]	[7]	[7]	[7]	[7]	[7]
Battiscopa Sagomato SX 7,2x30 RT 2,9"x12"	[7]	[7]	[7]	[7]	[7]	[7]
Scalino 33x150 RT 13"x60"	[8]	[8]	[8]	[8]	[8]	[8]
Scalino 33x120 RT 13"x48"	[8]	[8]	[8]	[8]	[8]	-
Scalino 33x60 RT 13"x24"	[8]	[8]	[8]	[8]	[8]	[8]
Scalino Angolare 33x33 RT 13"x13"	[8]	[8]	[8]	[8]	[8]	[8]

	Unità di vendita Sales unit	MQ./Box	PZ./Box	Kg./Box	Box/PL
[1]	1 Box	0,54	6	9,60	60
[2]	1 Box	0,575	8	9,00	72
[3]	1 Box	0,45	6	8,04	-
[4]	1 Box	0,36	1	8,00	-
[5]	1 Box	3,75 ML	5	6,02	-
[6]	1 Box	4,80 ML	8	6,80	-
[7]	1 Box	-	8	-	-
[8]	1 Box	-	2	-	-



Roma Diamond Caleido Calacatta 37x52 RT



Roma Diamond Caleido Begie Duna 37x52 RT



Roma Diamond Caleido Statuario 37x52 RT

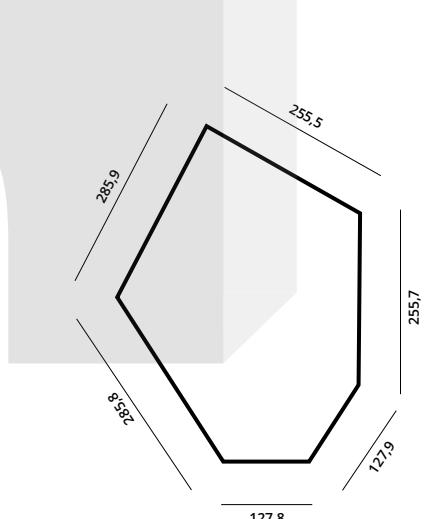


Roma Diamond Caleido Nero Reale 37x52 RT

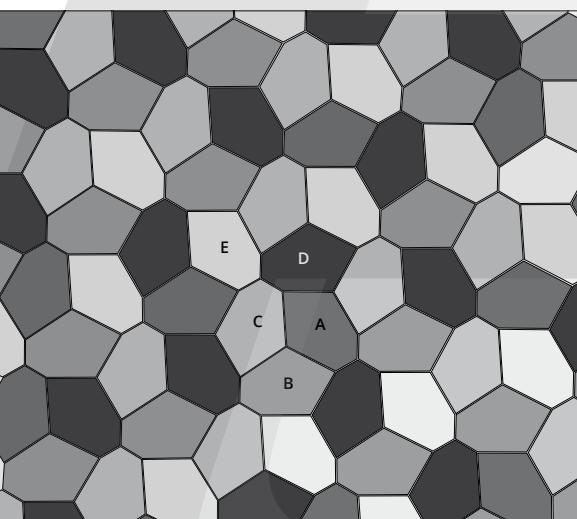


Roma Diamond Caleido Carrara 37x52 RT

ROMA DIAMOND CALEIDO 37 x 52

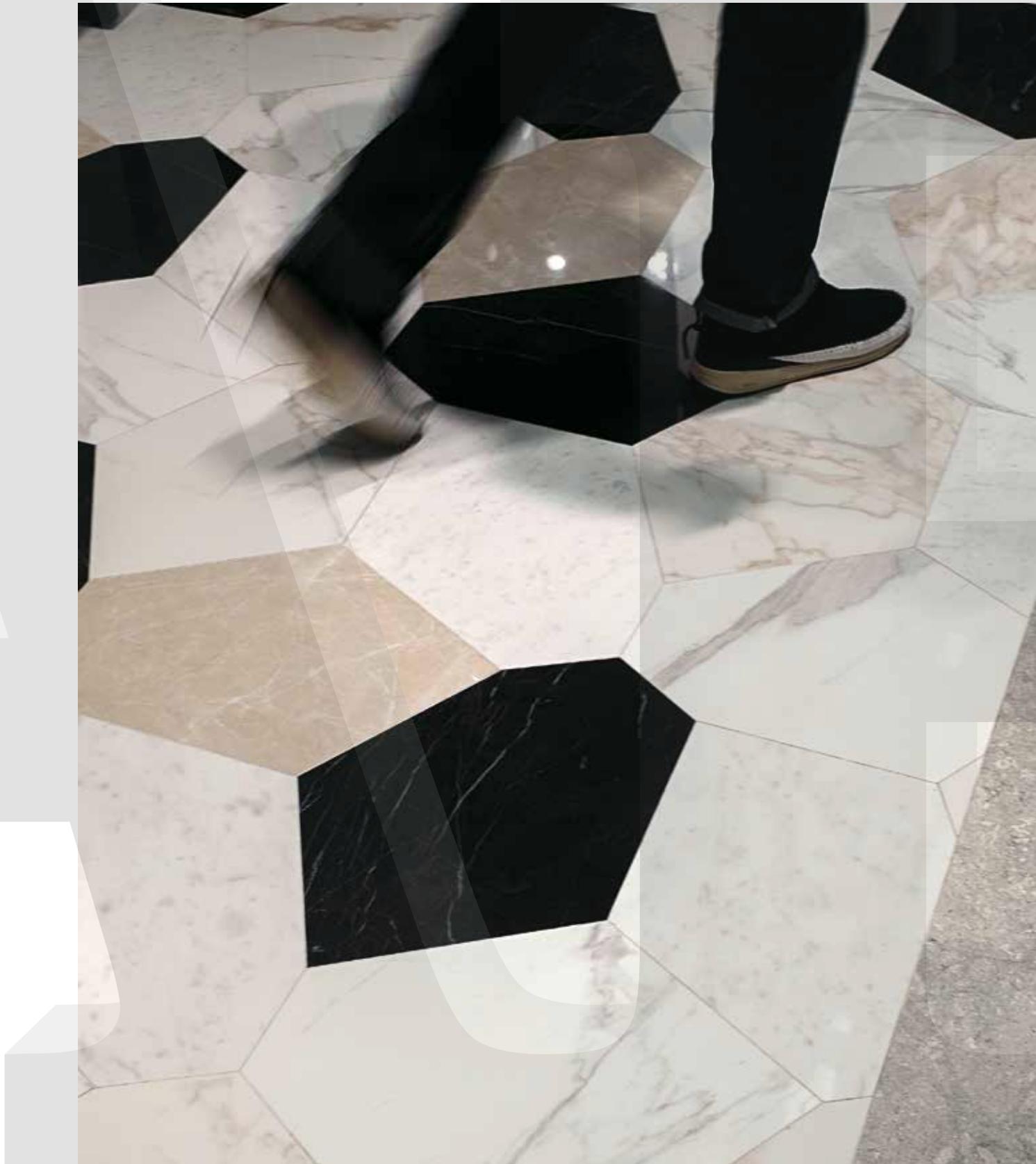


SUGGERIMENTI DI POSA - INSTALLATION TIPS



- A** Roma Diamond Beige Duna 13,9%
- B** Roma Diamond Statuario 22,2%
- C** Roma Diamond Calacatta 22,2%
- D** Roma Diamond Nero Reale 22,2%
- E** Roma Diamond Carrara 19,44%

	Unità di vendita Sales unit	MQ./Box	PZ./Box	Kg./Box	Box/PL
1	1 Box	0,238	2	5,60	-



ROMA = RM

ROMA DIAMOND= RD

ROMA CLASSIC= RC

BEIGE DUNA

CALACATTA

CARRARA

FRAMMENTI
BLACKFRAMMENTI
WHITE

GRAFITE

GRIGIO
SUPERIORE

IMPERIALE

NERO REALE

PIETRA

STATUARIO

TRAVERTINO

PASTA BIANCA
WHITE BODYGRES PORCELLANATO
PORCELAIN STONEWARE

	BRILLANTE	LUX	MATT	BRILLANTE	LUX	MATT	BRILLANTE	LUX	MATT	BRILLANTE	LUX	MATT	BRILLANTE	LUX	MATT	BRILLANTE	LUX	MATT	BRILLANTE	LUX	MATT	BRILLANTE	LUX	MATT	BRILLANTE	LUX	MATT	BRILLANTE	LUX	MATT			
PASTA BIANCA WHITE BODY				RD																													
	 50x110 RT 19⁹/₁₆" x 43¹/₄"			RD			RD			RM		RD																	RM	RD	RM	RM	RM
	 Filo 50x110 RT 19⁹/₁₆" x 43¹/₄"									RM										RM								RM	RM	RM	RM	RM	
	 Fold 50x110 RT 19⁹/₁₆" x 43¹/₄"									RM																			RM	RM	RM	RM	RM
	 Line 50x110 RT 19⁹/₁₆" x 43¹/₄"			RD			RD			RD																		RD					
	 30,5x91,5 RT 12" x 36"			RC			RC			RC										RC							RC	RC	RC	RC	RC		
	 Peak 30,5x91,5 RT 12" x 36"			RC			RC			RC									RC														
	 25x75 9⁷/₈" x 29¹/₂"			RD			RD			RM		RD								RM		RD						RM	RD	RM	RM	RM	
	 Filo 25x75 9⁷/₈" x 29¹/₂"									RM										RM								RM		RM	RM	RM	
	 Fold 25x75 9⁷/₈" x 29¹/₂"									RM																		RM	RM	RM	RM	RM	
	 Line 25x75 9⁷/₈" x 29¹/₂"			RD			RD			RD																			RD				
GRES PORCELLANATO PORCELAIN STONEWARE				RD			RD			RD									RD									RD					
	 120x278 RT 47¹/₄" x 109¹/₂"			RD			RD			RD																			RD				
	 120x120 RT 47¹/₄" x 47¹/₄"			RD			RD			RD									RD									RD					
	 75x150 RT 29¹/₂" x 59"			RD			RD			RM		RD		RD					RD		RD						RM	RM	RD	RM	RM		
	 75x75 RT 29¹/₂" x 29¹/₂"			RD			RD			RM		RD		RD					RD		RD						RM	RM	RD	RM	RM		
	 60x60 RT 23⁹/₁₆" x 23⁹/₁₆"			RD			RD			RM		RD		RD					RD		RD						RM	RM	RD	RM	RM		
	 30x60 RT 11³/₄" x 23⁹/₁₆"									RM		RD		RD					RD		RD						RM	RM	RD	RM	RM		
	 7,5x30 RT 3" x 11³/₄"									RM									RD		RD							RM					
	 20x20 RT 7⁷/₈" x 7⁷/₈"									RM									RD		RD								RM				
	 21,6x25 RT 8¹/₂" x 9⁷/₈"									RM									RD		RD								RM				

Informazioni utili

Useful information. / Informations utiles. / Nützliche Informationen. / Información útil. / Полезная информация.



FAP È MADE IN ITALY

Tutte le piastrelle Fap ceramiche sono prodotte in Italia. Chi acquista ceramiche Fap ha la sicurezza che esse siano prodotte con tecnologie che rispettano l'ambiente, utilizzando materie prime eccellenti e sicure, garantendo le migliori condizioni di lavoro possibile.



Ceramics of Italy

Fap ceramiche aderisce al Codice Etico di Confindustria Ceramica, che impegna le aziende a comunicare con chiarezza l'origine dei propri prodotti. Il marchio Ceramics of Italy può essere utilizzato esclusivamente per contrassegnare i prodotti ceramici realizzati in Italia.



Fap ceramiche è membro dell'U.S. Green Building Council, organizzazione USA volta a favorire e accelerare la diffusione di una cultura dell'edilizia sostenibile.

Fap ceramiche ha realizzato la ENVIRONMENTAL PRODUCT DECLARATION (EPD), certificata da un organismo terzo indipendente. L'EPD rappresenta una sorta di carta di identità dei prodotti, ne descrive l'impatto sull'ambiente dalla fase di estrazione delle materie prime alla commercializzazione e durante l'intero ciclo di vita fino allo smaltimento.



Fap ceramiche è tra le prime aziende del settore ceramico ad aver realizzato la PRODUCT ENVIRONMENTAL FOOTPRINT (PEF), strumento di dichiarazione ambientale promosso dalla UE. La PEF di Fap ceramiche è certificata da un ente terzo indipendente.

FAP IS MADE IN ITALY

All Fap ceramiche tiles are produced in Italy. Anyone purchasing Fap ceramics can be sure that they are produced using technologies that respect the environment, using safe, excellent raw materials, guaranteeing the best possible working conditions.

Fap ceramiche follows the Confindustria Ceramica Code of Ethics, which commits businesses to clearly informing of the origin of their products. The Ceramics of Italy trade mark can be used exclusively on ceramic products made in Italy.

Fap ceramiche is a member of the U.S. Green Building Council, the US organisation that seeks to promote and spread a sustainable building culture.

Fap ceramiche has created the ENVIRONMENTAL PRODUCT DECLARATION (EPD), which has been certified by an independent body. The EPD is a sort of identity card for products, which describes their impact on the environment, from the extraction of the raw materials through to sale and on through their entire life cycle until disposal.

Fap ceramiche is one of the first companies in the ceramic sector to have created the PRODUCT ENVIRONMENTAL FOOTPRINT (PEF), an environmental declaration tool promoted by the EU. The PEF of Fap ceramiche is certified by an independent body.

The independent body DNV-GL has certified that all Fap white-body tiles contain more than 20% pre-consumer recycled material.

FAP EST MADE IN ITALY

Toute la production de carreaux Fap céramique est réalisée en Italie. Acheter un produit Fap c'est avoir la certitude d'une technologie qui respecte l'environnement, de matières premières nobles et sûres et d'une attention particulière aux conditions de travail.

Fap ceramiche adhère au Code d'Ethique de Confindustria Ceramica qui impose aux entreprises de communiquer clairement l'origine de ses produits. Le label Ceramics of Italy ne peut être utilisé que pour des carreaux céramique intégralement fabriqués en Italie.

Fap ceramiche est membre de l'U.S. Green Building Council, organisation américaine visant à favoriser et accélérer la diffusion d'une culture de la construction durable.

Fap ceramiche a réalisé l'ENVIRONMENTAL PRODUCT DECLARATION (EPD) qui a été certifiée par un organisme indépendant. L'EPD représente une sorte de carte d'identité des produits et en décrit l'impact sur l'environnement depuis la phase d'extraction des matières premières à la commercialisation, et cela pendant la totalité du cycle de durée de vie jusqu'à l'élimination.

Fap ceramiche figure parmi les premières entreprises du secteur céramique à avoir réalisé la PRODUCT ENVIRONMENTAL FOOTPRINT (PEF), instrument de déclaration environnementale promu par l'UE. La PEF de Fap ceramiche est certifiée par un organisme tiers indépendant.

L'organisme indépendant DNV-GL a certifié que tous les carreaux en pâte blanche de Fap contiennent plus de 20% de matériau recyclé pré-consommateur.

FAP IST IN ITALIEN HERGESTELLT

Alle Fliesen von Fap ceramiche werden in Italien erzeugt. Durch den Kauf von Keramikprodukten von Fap erhält man die Sicherheit, dass sie mit umweltfreundlichen Technologien unter Einsatz von ausgewählten, sicheren Rohstoffen produziert wurden, wobei die bestmöglichen Arbeitsbedingungen gewährleistet werden.

Fap ceramiche hält sich an den Ehrenkodex von Confindustria Ceramica, der die Firmen verpflichtet, den Ursprung der eigenen Produkte klar mitzuteilen. Das Markenzeichen Ceramics of Italy darf ausschließlich für die Kennzeichnung von in Italien erzeugten Keramikprodukten verwendet werden.

Fap ceramiche ist Mitglied des U.S. Green Building Council, einer gemeinnützige Organisation mit Sitz in den USA, welche sich für nachhaltiges Bauen einsetzt und ein entsprechendes Bewusstsein schaffen will.

Fap ceramiche hat die ENVIRONMENTAL PRODUCT DECLARATION (EPD) erhalten, diese Umweltproduktdeklaration wurde von einer unabhängigen Zertifizierungsstelle erstellt. Die EPD ist eine Art Ausweis für die Produkte und beschreibt die Auswirkungen auf die Umwelt eines Produkts von der Gewinnung der Rohstoffe für die Herstellung und der Vermarktung über den gesamten Lebenszyklus bis hin zur Entsorgung.

Fap ceramiche gehört zu den ersten Unternehmen in der Keramik-branche, die eine Bewertung nach dem PRODUCT ENVIRONMENTAL FOOTPRINT (PEF) erhalten haben, der Umweltfußabdruck von Produkten ist eine Umwelterklärung der EU. Die PEF von Fap ceramiche wurde von einer unabhängigen Stelle zertifiziert.

Die unabhängige Stelle DNV-GL hat zertifiziert, dass alle weißscherigen Fliesen von Fap zu mindestens 20% aus recyceltem Material bestehen („Prä-Verbraucher“-Abfälle).

FAP - ЭТО MADE IN ITALY

Вся керамическая плитка от компании Fap ceramiche производится в Италии. Тот, кто выбирает плитку Fap, может быть уверен, что при её изготовлении применяются природосберегающие технологии и используется высококачественное и надежное сырье при обеспечении наилучших условий труда

Компания Fap ceramiche присоединяется к Этическому Кодексу Confindustria Ceramica (Объединение предпринимателей керамической промышленности), согласно которому предприятия обязаны четко указывать происхождение собственной продукции. Марка Ceramics of Italy может быть использована исключительно на товарах, произведенных в Италии.

Компания Fap ceramiche является членом U.S. Green Building Council, американской организации, деятельность которой направлена на внедрение и широкое распространение культуры экологического строительства.

Продукция компании Fap прошла проверку независимой организации, в результате чего получила сертификат ENVIRONMENTAL PRODUCT DECLARATION (EPD). EPD – это своего рода паспорт продукции, где приводятся данные о влиянии производства на окружающую среду начиная с добычи сырья и заканчивая реализацией продукции. В документе приводится описание полного цикла жизни товаров вплоть до их утилизации.

Fap ceramiche стала одной из первых компаний в керамическом секторе, получившей сертификат PRODUCT ENVIRONMENTAL FOOTPRINT (PEF). PEF оценивается по стандартам ЕС воздействие производства на окружающую среду. Сертификат PEF был выдан Fap ceramiche независимой организацией.

Независимая организация DNV-GL засвидетельствовала, что вся произведённая из белой массы плитка Fap содержит более 20% вторсырья, не дошедшего до потребителя.

Posa, stuccatura e pulizia

Pasta bianca

PREMESSA IMPORTANTE: PER POSA E STUCCATURA RIVOLGERSI A POSATORI PROFESSIONISTI.

Posa

Una corretta posa in opera, seguendo alcune semplici regole, garantirà un perfetto risultato finale:

- 1) controllare la planarità delle pareti da rivestire;
- 2) posare il prodotto miscelando il materiale prelevato da più scatole;
- 3) maneggiare con cura il prodotto prima e durante la posa;
- 4) Fap ceramica consiglia di utilizzare esclusivamente adesivi di classe C2 secondo la normativa europea EN 12004. Utilizzare collanti bianchi per rivestimenti ceramici antiscivolo. Per un risultato ottimale aggiungere un elasticizzante avendo cura di seguire scrupolosamente le indicazione del produttore, occorre applicare uno strato omogeneo del collante sul sottofondo. Lo spessore del collante può essere regolato utilizzando il lato dentato del frattazzo.

IMPORTANTE:

I rivestimenti rettificati di Fap sono stati progettati e realizzati per consentire la posa accostata (senza fuga) delle piastrelle. Ciò consente di ottenere il miglior risultato estetico (pareti unite) e funzionale (non trattiene lo sporco perché non ci sono fughe).

Stuccatura

Utilizzare stucchi in tinta.

Pulizia

Utilizzare strumenti per la pulizia perfettamente puliti. Sciacquare sempre le superfici. Per lavaggi frequenti utilizzare semplicemente acqua pulita.

Gres porcellanato

PREMESSA IMPORTANTE: PER POSA E STUCCATURA RIVOLGERSI A POSATORI PROFESSIONISTI.

Posa

Una corretta posa in opera, seguendo alcune semplici regole, garantirà un perfetto risultato finale:

- 1) controllare la planarità del massetto su cui posare le piastrelle da pavimento;
- 2) posare il prodotto miscelando il materiale prelevato da più scatole;
- 3) maneggiare con cura il prodotto prima e durante la posa;

IMPORTANTE:

I pavimenti rettificati di Fap devono essere posati con una fuga di 2-3 mm. Per la posa in esterno si consiglia una fuga di 3 mm.

Per pavimenti posati a correre, sfasatura massima di 1/3 fra le doghe. Gli esagoni devono essere posati con una fuga da 3 a 5 mm.

Stuccatura

Utilizzare stucchi in tinta.

Pulizia

Le regole per la pulizia a cura del posatore devono essere applicate quando vengono utilizzati stucchi cementizi. Quando si usano stucchi epossidici, ci si deve attenere alle indicazioni dei produttori.

Pulizia a cura del posatore.

- 1 Prima pulizia:** quando, dopo 10-20 minuti dalla stuccatura lo stucco perde plasticità e diventa opaco si proceda alla rimozione dell'eccesso di sigillante con una spugna umida e pulita. Si deve poi effettuare una pulizia a secco con un panno asciutto o con un feltro.
- 2 Pulizia finale:** dopo 36/48 ore sia piastrelle che fughe hanno completato la loro stagionatura, si deve procedere al lavaggio della superficie con un acido ad azione tamponata. Si deve poi risciacciare con abbondante acqua pulita, da rimuovere con una aspiraliquidi.

IMPORTANTESSIMO: è fondamentale che la pulizia a cura del posatore sia effettuata a regola d'arte affinché il pavimento risulti di facile manutenzione. La cura con la quale si eseguono la prima pulizia e la pulizia finale (in particolare l'asportazione totale degli stucchi residui) influenzano la pulibilità del pavimento. Tale procedura è prevista dai migliori produttori di stuccature per fughe e collanti, per tutti i pavimenti in gres porcellanato. Non rispettare queste raccomandazioni, o utilizzare acqua non perfettamente pulita, può determinare il fissaggio di una patina di stucco o di polvere di cantiere estremamente assorbente, non perfettamente visibile ad occhio nudo, che cattura la polvere esistente nell'ambiente e può rendere il pavimento perennemente sporco. In questo caso Fap ceramica declina ogni responsabilità.

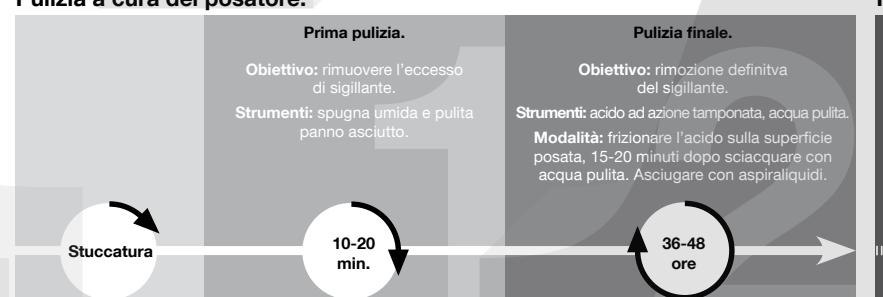
Pulizia ordinaria.

- 3 Frequenza:** come d'abitudine.

Avvertenze:

- a] utilizzare strumenti per la pulizia perfettamente puliti; b] sciacquare sempre il pavimento; c] non calpestare il pavimento bagnato;
- d] per lavaggi frequenti può essere utilizzata semplicemente acqua pulita o prodotti detergenti specifici per rimuovere sporco e macchie purché non siano ceranti, filmanti o pellicolanti. Sconsigliamo l'utilizzo di prodotti con l'indicazione "non occorre il risciaccio".

Pulizia a cura del posatore.



Advice on laying, grouting and maintenance

White body

IMPORTANT NOTE: TILES SHOULD BE LAID AND GROUTED ONLY BY PROFESSIONAL TILE LAYERS.

Tiling

Follow the simple rules below to guarantee perfect tiling results:

- 1) Check the walls that are going to be tiled are flat;
- 2) Mix the tiles during tiling by taking them from several boxes
- 3) Handle the tiles with care before and during tiling.
- 4) For installing its wall tiles, Fap ceramica recommends the use of class C2 adhesives, in compliance with the European standard EN 12004. Specifically recommended is a white glue for non-slip ceramic covering materials. For top-class results, add an elasticator, taking care to follow the manufacturer's instructions to the letter, and apply an even layer of glue on the underside of the tile. The thickness of the glue can be adjusted using the toothed side of the trowel.

IMPORTANT:

Fap rectified wall tiles are designed and manufactured so that joint free (seamless) tiling is possible. This gives the best final appearance (seamless walls) and performance (the tiles do not collect dirt because there are no gaps).

Grouting

Use matching grouts.

Cleaning

Use cleaning tools that are perfectly clean themselves. Always rinse off surfaces. Use clean water alone if the surface is washed frequently.

Porcelain stoneware

IMPORTANT NOTE: TILES SHOULD BE LAID AND GROUTED ONLY BY PROFESSIONAL TILE LAYERS.

Tiling

Follow the simple rules below to guarantee perfect tiling results:

- 1) Check the floor slab is flat where the tiles are to be fitted;
- 2) Mix the tiles during tiling by taking them from several boxes
- 3) Handle the tiles with care before and during tiling.

IMPORTANT:

Fap rectified floor tiles must be laid with a 2-3 mm gap between them. For the laying outdoors we recommend a gap of 3 mm. For floors with a lengthwise tiling layout, maximum 1/3 offset between panels. The hexagons will have to be laid with a 3 to 5 mm gap between tiles.

Grouting

Use matching grouts.

Cleaning

When cement-based grouts are used, the tiler should follow the instructions for cleaning. Follow the manufacturer's instructions if epoxy grouts are used.

Cleaning to be performed by the tile layer:

- 1 Initial cleaning:** about 10-20 minutes after grouting, grout will lose its plasticity and become opaque: any excess sealant should then be removed using a clean, damp sponge. The tiles must then be wiped clean using a dry cloth or felt.
- 2 Final cleaning:** after 36/48 hours both the tiles and the joints will have dried completely: the surface must then be washed using a buffered acid solution. The tiles must then be rinsed using plenty of clean water, which must then be removed using a liquid vacuum.

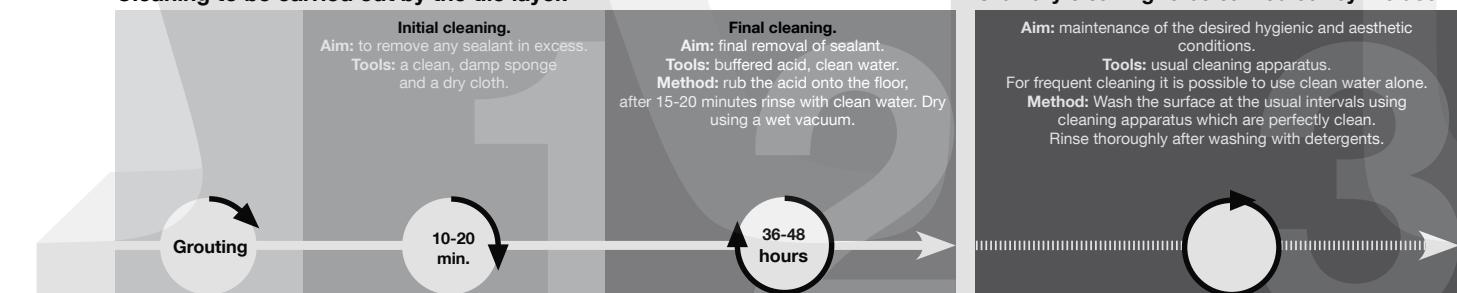
EXTREMELY IMPORTANT: it is essential that the tile layer cleans the tiles exactly as prescribed so that the flooring will subsequently be easy to clean. The care taken with both the initial and final cleaning processes (in particular the complete removal of grout residuals) will affect the subsequent ease of maintenance of the flooring. The best manufacturers of joint-grouts and adhesives recommend this procedure for all flooring in porcelain stoneware. If these recommendations are not observed or if water is used which is not perfectly clear, it could lead to the formation of a hardly perceptible film of grout or building site dust which is extremely absorbent and captures any dust in the atmosphere and can make the floor look eternally dirty. In this case Fap ceramica declines any responsibility.

Ordinary cleaning:

- 3 Frequency:** as usual.
- Recommendations:**

- a] always use cleaning tools which are perfectly clean;
- b] always rinse the floor;
- c] do not walk on the floor when wet;
- d] clean water without detergent may be used for frequent washing or specific detergents to remove dirt of stains that are not waxy or filmy. We advise not to use detergents with the indication "it is not necessary to rinse after use".

Cleaning to be carried out by the tile layer.



Ordinary cleaning to be carried out by the user.

Aim: maintenance of the desired hygienic and aesthetic conditions.

Tools: usual cleaning apparatus.

For frequent cleaning it is possible to use clean water alone. Rinse thoroughly after washing with detergents.

Pose, jointolement, nettoyage

Pâte blanche

IMPORTANT : POUR LA POSE COMME POUR LE JOINTOLEMENT, FAIRE APPEL À DES PROFESSIONNELS.

Pose

Une pose bien faite, dans le respect des règles de l'art, est la garantie d'un résultat parfait:

- 1) contrôler la planéité des murs à revêtir;
- 2) poser le produit en prélevant les carreaux de plusieurs boîtes à la fois;
- 3) manipuler le produit avec précaution avant et pendant la pose;
- 4) Pour la mise en œuvre de ses revêtements, Fap céramique préconise l'utilisation d'un mortier colle de classe C2 conforme à la norme européenne EN 12004. Le choix d'un mortier colle blanc anti-glissement pour revêtements céramiques est préférable. L'adjonction d'un agent élastifiant, pour l'emploi duquel les indications fournies par le producteur doivent être scrupuleusement respectées, contribue également à apporter un meilleur résultat. La couche de mortier colle appliquée sur le support doit être homogène. Son épaisseur peut être ajustée en utilisant la face dentée de la taloche.

IMPORTANT:

Les revêtements muraux rectifiés Fap sont conçus et réalisés pour permettre une pose des carreaux à joints unis (sans jointolement) (sauf normes locales contraires). Cela permet d'obtenir un résultat esthétique meilleur (surfaces ininterrompues) et fonctionnel (le carreau retient moins la saleté).

Jointolement

Il est conseillé d'utiliser des mortiers dont la couleur est assortie aux carreaux.

Nettoyage

Pour le nettoyage, utiliser des outils parfaitement propres. Toujours rincer les superficies. Pour des lavages fréquents, n'utiliser que de l'eau propre.

Grès Cérame

IMPORTANT : POUR LA POSE COMME POUR LE JOINTOLEMENT, FAIRE APPEL À DES PROFESSIONNELS.

Pose

Une pose bien faite, dans le respect des règles de l'art, est la garantie d'un résultat parfait:

- 1) contrôler la planéité de la chape sur laquelle les carreaux de sol seront posés;
- 2) poser le produit en prélevant les carreaux de plusieurs boîtes à la fois;
- 3) manipuler le produit avec précaution avant et pendant la pose.

IMPORTANT:

Les revêtements de sol rectifiés Fap doivent être posés avec un joint de 2-3 mm. Pour la pose à l'extérieur, nous recommandons un joint de 3 mm. Pour la pose décalée, ne pas dépasser 1/3 d'espacement entre les carreaux. Les hexagones doivent être posés avec un joint de 3-5 mm.

Jointolement

Il est conseillé d'utiliser des mortiers dont la couleur est assortie aux carreaux.

Nettoyage

Les consignes de nettoyage (laissé au soin du carreleur) doivent être suivies lorsque sont utilisés des ciments joints. En cas d'utilisation de joints époxy, se conformer aux indications du fabricant.

Nettoyage réalisé par le poseur:

- 1 Premier nettoyage:** lorsque, de 10 à 20 minutes après le jointolement, le mortier perd de son élasticité et devient opaque, il faut commencer par enlever l'excédent de ciment-joint à l'aide d'une éponge humide et propre. Il faut ensuite effectuer un nettoyage à sec à l'aide d'un chiffon sec ou d'un feutre.
- 2 Nettoyage final:** au bout de 36 à 48 heures, les carreaux et les joints ont achevé leur maturation. Il faut donc procéder au lavage de la surface à l'aide d'un acide à action tamponnée. Il faut ensuite rincer avec une quantité abondante d'eau propre à enlever ensuite à l'aide d'un aspirateur liquides.

TRÈS IMPORTANT: il est fondamental que le nettoyage effectué par le poseur soit exécuté dans les règles de l'art pour que le revêtement de sol soit ensuite facile à entretenir. Le soin avec lequel le premier nettoyage et le nettoyage final seront effectués (notamment l'élimination totale des résidus de ciments-joints) sera déterminant pour la facilité d'entretien du sol une fois celui-ci en usage. Cette procédure est prévue par tous les fabricants de colle et de produits de jointolement pour revêtements de sol en grès cérame. Le non-respect de ces conseils ou l'utilisation d'une eau qui ne serait pas parfaitement propre, peut provoquer l'apparition d'un voile de ciment-joint ou de poussière de chantier, pas toujours visible à l'œil nu, mais qui a la propriété d'emprisonner les taches, les rendant impossible à éliminer. Le sol apparaît alors constamment sale.

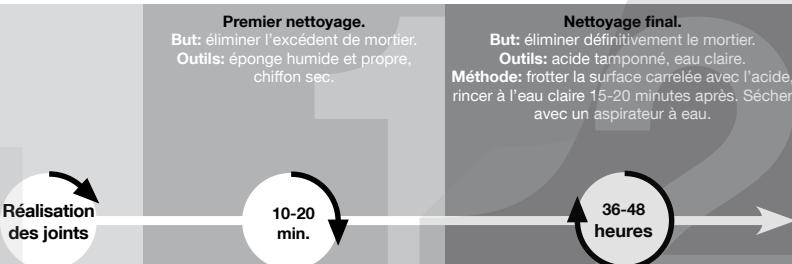
Nettoyage ordinaire:

- 3 Fréquence:** comme d'habitude.

Avertissements:

- a] utiliser des instruments pour le nettoyage parfaitement propres; b] toujours rincer le revêtement de sol; c] ne pas piétiner le revêtement de sol humide; d] pour des lavages fréquents, il est possible d'utiliser tout simplement de l'eau propre ou des nettoyants spécifiques pour éliminer la saleté et les taches, à condition qu'ils ne soient ni cirants ni filmogènes. Il est déconseillé d'utiliser des produits indiquant « ne nécessite pas de rinçage ».

Nettoyage par le carreleur.



Nettoyage ordinaire par l'utilisateur.

Premier nettoyage.
But: éliminer l'excédent de mortier.
Outils: éponge humide et propre, chiffon sec.

Nettoyage final.
But: éliminer définitivement le mortier.
Outils: acide tamponné, eau claire.
Méthode: frotter la surface carrelée avec l'acide, rincer à l'eau claire 15-20 minutes après. Sécher avec un aspirateur à eau.

Nettoyage ordinaire par l'utilisateur.
But: préserver les conditions hygiéniques et esthétiques souhaitées.
Outils: outils de nettoyage habituels. Pour les nettoyages fréquents, il est aussi possible de n'utiliser que de l'eau claire.
Méthode: laver la surface avec des outils de nettoyage parfaitement propres, à la fréquence habituelle. Rincer soigneusement après avoir utilisé des nettoyants.

Verlegen, Verfugen, Reinigung

Weißscherbig

WICHTIGE VORBEMERKUNG: WENDEN SIE SICH FÜR DIE VERLEGUNG UND VERFUGUNG STETS AN FACHHANDWERKER.

Verlegung

Eine korrekte bauseitige Verlegung unter Beachtung einiger einfacher Regeln garantiert ein perfektes Endergebnis:

- 1) Die Ebenflächigkeit der zu verkleidenden Wände ist zu prüfen;
- 2) Beim Verlegen aus verschiedenen Kartons entnommene Fliesen mischen.
- 3) Das Produkt vor und während der Verlegung vorsichtig handhaben.
- 4) Fap céramique empfiehlt, für die Installation ihrer Verkleidungen Kleber der Klasse C2 nach der europäischen Norm EN 12004 zu verwenden. Insbesondere wird der Einsatz von weißem Kleber für rutschfeste Keramikverkleidungen empfohlen. Für ein optimales Ergebnis kann man unter strenger Einhaltung der Herstellerangaben ein Elastifizierungsmittel zufügen. Eine homogene Klebeschicht auf dem Untergrund auftragen. Die Stärke des Klebers kann mit Hilfe der gezahnten Seite der Glättkelle reguliert werden.

WICHTIG:

Die geschliffenen Wandfliesen von Fap wurden entwickelt und gefertigt, um eine fugenlose Verlegung zu erlauben. Dies führt zu einem ausgezeichneten ästhetischen Ergebnis (durchgehende Wandgestaltung) und hat praktische Vorteile (der Schmutz setzt sich nicht so leicht fest, da keine Fugen vorhanden sind).

Verfugung

Außerdem empfehlen wir die Anwendung von Fugenfüllern in den Farbtönen der Fliese.

Reinigung

Verwenden Sie vollständig saubere Reinigungswerzeuge. Spülen Sie die Flächen immer nach. Für die häufige Reinigung kann auch einfach klares Wasser verwendet werden.

Feinsteinzeug

WICHTIGE VORBEMERKUNG: WENDEN SIE SICH FÜR DIE VERLEGUNG UND VERFUGUNG STETS AN FACHHANDWERKER.

Verlegung

Eine korrekte bauseitige Verlegung unter Beachtung einiger einfacher Regeln garantiert ein perfektes Endergebnis:

- 1) Die Ebenflächigkeit des Estrichs, auf dem die Bodenfliesen verlegt werden, muss geprüft werden;
- 2) Beim Verlegen aus verschiedenen Kartons entnommene Fliesen mischen.
- 3) Das Produkt vor und während der Verlegung vorsichtig handhaben.

WICHTIG:

Die geschliffenen Bodenbeläge von Fap werden mit einer Fuge von 2-3 mm verlegt. Bei der Verlegung im Außenbereich wird eine Fuge von 3 mm empfohlen. Für fortlaufend verlegte Böden beträgt die Versetzung max. 1/3 zwischen den Platten. Die Hexagone müssen mit einer Fuge von 3 bis 5 mm verlegt werden.

Verfugung

Außerdem empfehlen wir die Anwendung von Fugenfüllern in den Farbtönen der Fliese.

Reinigung

Die Regeln für die Reinigung durch den Fliesenleger müssen angewandt werden, wenn zementhaltige Fugenmörtel verwendet werden. Wenn Epoxi-Fugenmassen verwendet werden, sind die Hinweise des Herstellers einzuhalten.

Die Reinigung erfolgt durch den Verleger:

- 1 Erste Reinigung:** wenn nach 10-20 Minuten nach der Verlegung der Mörtel seine Formbarkeit verloren und opak wird, wird mit der Entfernung der überschüssigen Dichtungsmasse mit Hilfe eines feuchten und sauberen Lappens begonnen. Danach muss eine Trockenreinigung mit einem trockenen Tuch oder mit Filz erfolgen.

- 2 Endreinigung:** nach 36/48 Stunden haben sowohl die Fliesen als auch die Fugen ihre Ablagerung vollendet. Nun müssen die Oberflächen mit Hilfe einer gepufferten Säure gereinigt werden. Danach muss mit viel sauberem Wasser gespült werden und dann mit einem Flüssigkeitsabsauger entfernt werden.

SEHR WICHTIG: es ist wichtig, dass die Reinigung durch den Fliesenleger ordnungsgemäß durchgeführt wird, damit der Fußboden leicht gewartet wird. Die Sorgfalt, mit der die erste Reinigung und die Endreinigung durchgeführt werden (insbesondere die vollständige Entfernung von Mörtelresten) beeinflusst die Pflegbarkeit des Fußbodens. Diese Prozedur wird von den besten Fugenmörtel- und Klebstoffherstellern für alle Fußböden aus Feinsteinzeug empfohlen. Werden diese Empfehlungen nicht beachtet oder wird nicht absolut reines Wasser verwendet, so kann dies zum Entstehen einer Mörtelpatina oder einer Baustellenstaubschicht, die extrem Saugfähig ist, führen, die mit bloßem Auge nicht erkennbar ist, aber im Raum vorhandenen Staub fängt und zu einem ständig schmutzigen Fußboden führt. In diesem Falle lehnt Fap céramique jegliche Verantwortung ab.

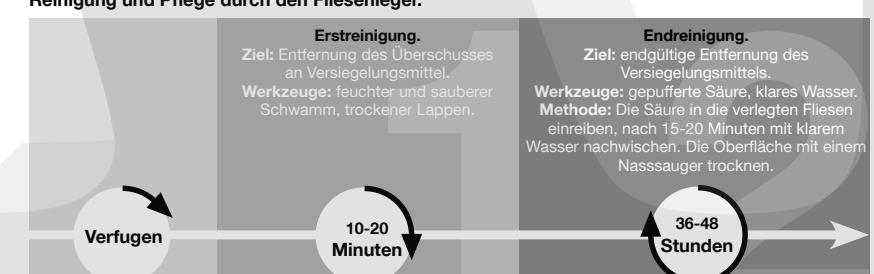
Normale Reinigung:

- 3 Frequenz:** wie üblich.

Hinweise:

- a] Verwenden Sie absolut saubere Reinigungsmittel; b] Waschen Sie den Fußboden immer ab; c] Nicht den nassen Fußboden betreten; d] Bei häufigem Waschen braucht man nur sauberes Wasser oder spezifische Reinigungsmittel um Schmutz oder Flecken zu entfernen, die nicht wachsen oder filmförmig sind. Wir empfehlen keine Reinigungsmittel zu verwenden mit dem Hinweis „muss nicht nachgespült werden“.

Reinigung und Pflege durch den Fliesenleger.



Regelmässige Reinigung und Pflege durch den Nutzer.

Ziel: Erhaltung der gewünschten hygienischen und ästhetischen Eigenschaften.
Werkzeuge: handelsübliche Reinigungswerzeuge.
Für die häufige Reinigung kann auch einfach klares Wasser verwendet werden.
Methode: Die Fliesen in üblichen Abständen mit vollständig sauberen Reinigungswerzeugen abwaschen. Nach der Reinigung mit Reinigungsmitteln gründlich mit Wasser nachwischen.

Colocación, rejuntado, limpieza

Pasta blanca

PREMISA IMPORTANTE: DIRÍJANSE A PROFESIONALES DEL SECTOR PARA LAS OPERACIONES DE COLOCACIÓN Y REJUNTADO.

Colocación

Una colocación en obra correcta, siguiendo algunas reglas sencillas, garantizará un resultado final perfecto:

- 1) controlar la planitud de las paredes a revestir;
- 2) colocar el producto mezclando el material extraído de varias cajas;
- 3) manejar el producto con cuidado antes y durante la colocación.
- 4) Para la colocación de sus piezas de revestimiento cerámico FAP Ceramiche le recomienda usar un compuesto adhesivo de Clase C2 según la Norma Europea EN 12004. En particular, le sugiere usar un adhesivo blanco para revestimientos cerámicos antideslizantes. Añadir un compuesto elastizante le permitirá obtener un excelente resultado. Cuando use este tipo de agentes respete escrupulosamente las instrucciones de su fabricante. Aplique siempre una capa homogénea de adhesivo sobre la superficie a revestir. Use el lado dentado de un fratas para regular el espesor del adhesivo.

IMPORTANT:

Los revestimientos rectificados de Fap son diseñados y fabricados para consentir una colocación muy cercana (sin juntas) de los azulejos. Esto permite obtener el mejor resultado estético (paredes continuas) y funcional (al no haber juntas, no retiene la suciedad).

Rejuntado

Se recomienda utilizar material de rejuntado de color similar a la baldosa.

Limpieza

Utilizar instrumentos para la limpieza perfectamente limpios. Enjuagar siempre las superficies. Utilizar simplemente agua limpia para realizar lavados frecuentes.

Gres Porcelánico

PREMISA IMPORTANTE: DIRÍJANSE A PROFESIONALES DEL SECTOR PARA LAS OPERACIONES DE COLOCACIÓN Y REJUNTADO.

Colocación

Una colocación en obra correcta, siguiendo algunas reglas sencillas, garantizará un resultado final perfecto:

- 1) controlar la planitud de la placa sobre la que colocar las baldosas;
- 2) colocar el producto mezclando el material extraído de varias cajas;
- 3) manejar el producto con cuidado antes y durante la colocación.

IMPORTANT:

Los pavimentos rectificados de Fap deberán colocarse con una junta de 2-3 mm. Para la colocación al exterior se recomienda una junta de 3 mm. Para pavimentos con colocación recta, diferencia máxima de 1/3 entre las planchas. Los hexágonos se deberán colocar con una junta de 3 a 5 mm.

Rejuntado

Se recomienda utilizar material de rejuntado de color similar a la baldosa.

Limpieza

Las reglas para la limpieza llevada a cabo por el solador deberán aplicarse cuando se utilicen materiales de relleno cementosos. Cuando se utilicen materiales de relleno epoxi, deberán seguirse las indicaciones de los fabricantes.

Limpieza a cargo del alicatador/solador:

1 Primera limpieza: después de 10-20 minutos del rejuntado, cuando el material de relleno pierde plasticidad y se vuelve opaco, quitar el exceso del sellante con una esponja húmeda y limpia. Efectuar luego una limpieza en seco con un paño seco o con un fieltro.

2 Limpieza final: pasadas 36/48 horas, tanto los azulejos como las juntas habrán terminado de secarse y deberá procederse al fregado de la superficie con un ácido de acción tamponada. Aclarar luego con abundante agua limpia, que se retirará con una aspiradora de líquidos.

IMPORTANTÍSIMO: es fundamental que esta limpieza sea llevada a cabo correctamente por el alicatador/solador para que el pavimento pueda ser luego sometido fácilmente a las operaciones de mantenimiento. El cuidado con el que se efectúen la primera limpieza y la limpieza final (especialmente la retirada total de los materiales residuales de rejuntado) influenciarán la facilidad de limpieza del pavimento. Dicho procedimiento está previsto por los mejores fabricantes de materiales de rejuntado y adhesivos para todos los pavimentos de gres porcelánico. El incumplimiento de estas recomendaciones, o emplear agua no totalmente limpia, puede determinar la fijación de una pátina de material de rejuntado o de polvo de la obra extremadamente absorbente, no perfectamente visible a simple vista, que captura el polvo existente en el ambiente y que puede hacer que el pavimento esté siempre sucio. En este caso Fap ceramiche declina cualquier responsabilidad.

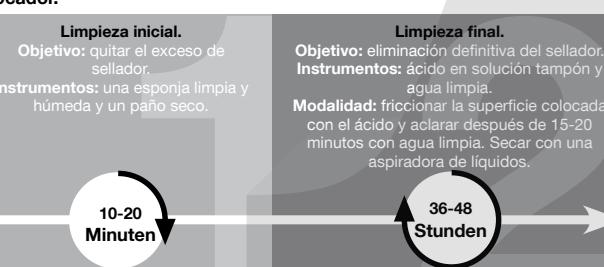
Pulizia ordinaria.

Frecuencia: la habitual.

3 Advertencias:

a] utilizar herramientas para la limpieza totalmente limpias; b] aclarar siempre el pavimento; c] no pisar el pavimento mojado;
d] para efectuar lavados frecuentes podrá utilizarse simplemente agua limpia o detergentes específicos para quitar la suciedad o las manchas que no sean de cera o pelucas. Desaconsejamos utilizar productos con la indicación "no necesita enjuague".

Limpieza a cargo del colocador.



Limpieza ordinaria a cargo del usuario.

Objetivo: mantenimiento de las condiciones higiénicas y estéticas deseadas.
Instrumentos: instrumentos normales para la limpieza. Para efectuar fregados frecuentes podrá utilizarse simplemente agua limpia.
Modalidad: fregar la superficie, con la frecuencia habitual, utilizando instrumentos para la limpieza perfectamente limpios. Aclarar adecuadamente tras fregar las superficies con detergentes.

Укладка, шпаклевание, уход.

Белая масса

Важное замечание: для укладки и затирки швов следует обращаться к профессиональным плиточникам.

УКЛАДКА

Правильная укладка с соблюдением некоторых простых правил обеспечит хороший конечный результат:

- 1) проконтролировать ровность стен перед укладкой;
- 2) при укладке следует использовать плитки из разных коробок;
- 3) аккуратно обращаться с плиткой до укладки и в процессе работы.
- 4) Для укладки настенной плитки собственного производства компания Fap ceramiche рекомендует использовать клей класса C2 в соответствии с Европейской Нормой EN 12004. В частности, рекомендуется применять белый клей для керамических противоскользящих покрытий. В целях достижения оптимального результата используйте эластичную эмульсию, внимательно следя указаниям производителя. На основание необходимо наносить однородный слой клея. Толщина клея измеряется при помощи зубчатого края шпателя.

ВАЖНО:

Ректифицированная облицовочная плитка Fap спроектирована и произведена для укладкистык (без швов). Это позволяет получить лучший эстетический (сплошная стена) и функциональный (благодаря отсутствию швов, не задерживает грязь) результат.

ЗАТИРКА ШВОВ

Для уменьшения цветового контраста рекомендуется применять затирку, соответствующую цвету плитки.

ЧИСТКА

Во время уборки использовать только чистую губку или тряпку. Для частой уборки применять просто чистую воду.

Керамогранит

Важное замечание: для укладки и затирки швов следует обращаться к профессиональным плиточникам.

УКЛАДКА

Правильная укладка с соблюдением некоторых простых правил обеспечит хороший конечный результат:

- 1) проконтролировать ровность стяжки, на которую будет укладываться напольная плитка;
- 2) при укладке следует использовать плитки из разных коробок;
- 3) аккуратно обращаться с плиткой до укладки и в процессе работы.

ВАЖНО:

Ректифицированную напольную плитку Fap необходимо укладывать со швом 2-3 мм. Для укладки плитки на улице рекомендуемая ширина шва - 3мм. Для полов при укладке со смещением, максимальное смещение между досками должно быть не более 1/3. Укладку шестигранной плитки необходимо осуществлять с учетом шва 3-5 мм.

ЗАТИРКА ШВОВ

Для уменьшения цветового контраста рекомендуется применять затирку, соответствующую цвету плитки.

УБОРКА

Укладчик плитки должен соблюдать соответствующие правила очистки в случае использования цементных затирок. В случае использования эпоксидных затирок следует придерживаться правил, установленных производителем.

Очистка выполняется укладчиком:

1 Первая очистка: по истечении 10-20 минут после оштукатуривания затирка теряет пластичность и становится матовым. Далее необходимо удалить излишки герметизирующего состава с помощью чистой влажной губки. Затем необходимо осуществить очистку сухой тряпкой или кусочком фетра.

2 Конечная очистка: через 36/48 часов как плитка, так и швы завершают свое созревание, далее необходимо приступить к очистке поверхности с применением кислоты тампонажного действия. После этого необходимо сполоснуть поверхность большим количеством чистой воды и удалить ее с помощью машины для отсыпания жидкостей.

ОЧЕНЬ ВАЖНО: крайне важно, чтобы очистка выполнялась укладчиком искусно и по всем правилам, чтобы за полом было легко ухаживать. Тщательность, с которой выполняется первая и конечная уборка (в особенности полное удаление остатков штукатурки) будет влиять на способность пола к очистке. Данная процедура предусматривается лучшими производителями штукатурки для швов и kleящих веществ, для всех напольных покрытий из керамогранита. Несоблюдение этих рекомендаций или использование не совсем чистой воды может спровоцировать закрепление налета из штукатурки или строительной пыли с повышенной абсорбирующей способностью, не очень видимой на глаз, которая поглощает существующую в среде пыль и пол может казаться всегда грязным. В этом случае компания Fap ceramiche снимает с себя всякую ответственность.

Обычная очистка:

3 Частота: как обычно.

Рекомендации:

a] Использовать абсолютно чистые инструменты для уборки; b] Всегда сполоскать пол c] Не ходить по мокрому полу;

d] Для частой очистки можно просто использовать чистую воду или невосковые, не образующие плёнку и налёт моющие средства, предназначенные для удаления грязи и пятен. Не рекомендуется использование средств с указанием «без ополаскивания».

Очистка, выполняемая укладчиком.

Первая очистка.
Цель: удалить излишки герметизирующего состава.
Инструменты: чистая влажная губка, сухая тряпка.

Конечная очистка.
Цель: окончательное удаление герметизирующего состава.
Инструменты: кислота тампонажного действия, чистая вода.
Способ: растереть кислоту на уложенной поверхности, через 15-20 минут сполоснуть чистой водой. Высушить с применением устройства для отсыпания жидкостей.

Обыкновенная регулярная очистка, выполняемая пользователем.

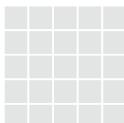
Цель: поддержание желаемых гигиенических и эстетических условий.
Инструменты: обычные инструменты для уборки.
Способ: для привычной частоты можно просто использовать чистую воду. Для частой очистки с применением моющих средств.

VSHADE

La classificazione V-Shade indica il livello di stonalizzazione del prodotto, classificato da V0 a V4.

The V-Shade classification indicates the level of shading of the product, ranked from V0 to V4.

V0



Nessuna

None

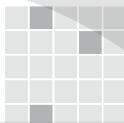
Aucune

Keine

Ninguna

нулевой

V1



Leggera

Light

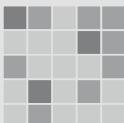
Légère

Leicht

Ligera

Низкий

V2



Moderata

Moderate

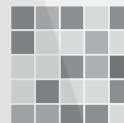
Modérée

Mäßig

Moderada

Средний

V3



Alta

High

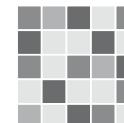
Élevée

Hoch

Alta

Значительный

V4



Forte

Very High

Forte

Stark

Fuerte

Высокий

Le classement V-shade indique le niveau de mouvement chromatique au sein d'un produit. Il va de V0 à V4.

Die V-Shade-Einstufung zeigt das Abtönungsniveau des Produkts an, das zwischen V0 und V4 eingestuft wird.

La clasificación V-Shade indica el nivel de destonalización del producto, clasificado de V0 a V4.

Согласно классификации V-Shade, указывающей на уровень цветовой неоднородности изделия, нашей плитке были присвоены значения от V0 до V4.

I colori e le caratteristiche estetiche dei materiali illustrati nel presente catalogo sono da ritenersi puramente indicativi.

Colours and optical features of the materials illustrated in this catalogue are to be regarded as mere indications.

Die Farben und die ästhetischen Eigenschaften der in diesem Katalog abgebildeten Produkte sind als reine Richtwerte zu betrachten.

Les coloris et les caractéristiques esthétiques des références illustrées dans le catalogue sont donnés à titre purement indicatif.

Los colores y las características ópticas de los materiales ilustrados en este catálogo deben ser mirados como indicaciones meras.

Цвета и эстетические характеристики описанных в настоящем каталоге материалов являются только ориентировочными.

Fap ceramiche si riserva di apportare modifiche e/o eliminare senza preavviso i prodotti declinando ogni responsabilità per danni diretti o indiretti derivanti da eventuali modifiche.

Fap ceramiche can change the indicated products without notice declining any responsibility for direct or in direct damage that depend on these changes.

Fap ceramiche se réserve le droit de modifier sans préavis les produits indiqués et décline toute responsabilité pour dommages directs ou indirects dus à éventuelles modifications.

Fap Ceramiche se reserva la facultad de modificar los productos sin preaviso, declinando cualquier responsabilidad por daños directos o indirectos que dependan de estos cambios.

Fap ceramiche kann die genannten Produkten ändern ohne Voranmeldung und lehnt dabei jegliche Verantwortung für die davon abhängenden direkten oder indirekten Schäden ab.

Компания "Fap ceramiche" сохраняет за собой право на внесение изменений в продукцию без предварительного уведомления, снимая с себя всяющую ответственность за связанный с этими изменениями прямой или непрямой ущерб.

Fap ceramiche - 1st edition October 2018

È vietata la riproduzione anche parziale dell'opera in tutte le sue forme.

Reproduction of this printed catalogue, even partially, is prohibited.



Thanks to Ceramica Cielo



**MOSCOW
SHOWROOM**

Via Ghiarola Nuova, 44 - 41042 Fiorano Modenese (MO) Italy
tel. +39 0536 837511 - fax +39 0536 837532 - fax estero +39 0536 837542
www.fapceramiche.com - info@fapceramiche.com



Khamovnicheskiy Val, 36 - Moscow Metro / Sportivnaya tel. +7 (495) 775 05 20
www.fapceramiche.ru - moscow@fapceramiche.com